

SWARZĘDZKI

11.01.96

Cena 60 gr (6000zł)

Nr 2 (228)

ISSN 1234-7825

PIERWSZA W TYM ROKU SESJA

Poniedziałkowa sesja Rady Miejskiej XX w tej kadencji, a pierwsza w tym roku, upłynęła pod znakiem przyjmowania wniosków i wyrażania opinii przez radnych oraz słuchania odpowiedzi sejmiku samorządowego na skargę radnych dotyczącą nieprawidłowych działań Rady Miejskiej.

23 radnych na sesji w dniu 9 stycznia podjęło uchwałę w sprawie utworzenia 16 obwodów głosowania i siedzib obwodowych komisji do spraw referendum na terenie miasta i gminy.

Następnie do wniosku Komisji Oświaty, dotyczącego wypowiedzenia umowy użyczenia Klubowi Sportowemu „Unia”. W sprawie realizacji tejże umowy bardzo krytycznie wypowiedział się prezes Klubu Sportowego „Unia”, członek Zarządu MiG, Krzysztof Klewenhagen, tłumacząc radnym, iż do tej pory Urząd Miasta i Gminy nie zrealizował decyzji Rady Miejskiej z sierpnia ubr., tzn. nie podpisał formalnej umowy użyczenia między KS „Unia” a Urzędem Miasta i Gminy. Brak takiej umowy, a tym samym brak umocowania prawnego KS „Unia”, skutecznie odstrasza ewentualnych sponsorów klubu i uniemożliwia normalną gospodarkę finansami klubu. Radni postanowili zająć się problemem finansowania obiektów sportowych KS „Unia” na posiedzeniach komisji.

Następnym tematem obrad była służba zdrowia. Zamie-

rzano uzyskać akceptację (bądź nie) radnych dla finansowania z budżetu gminy kosztów wykupu domku na os. Dąbrowszczaków (na tzw. Manhattanie) przez gminę z przeznaczeniem po adaptacji na podstację Pogotowia Ratunkowego. Prezes Spółdzielni Mieszkaniowej, Paweł Pawłowski, zobowiązał się dofinansować inwestycję kwotą 150.000 złotych (koszt projektu, adaptacji i remontu budynku). Ponieważ gmina nie może przeznaczać pieniędzy dla obiektów nie będących jej własnością, należałoby uprzednio budynek ten wykupić, co wiązałoby się z wydatkiem 140.400 złotych. Radni nie wyrazili zgody na takie rozwiązanie, proponując adaptację dla potrzeb podstacji Pogotowia Ratunkowego zbędnego metrażu w żłobku, który jest własnością gminy.

Radny Florian Fiedler wystąpił z propozycją dokończenia budowy obiektu przy ul. Cieszkowskiego, w którym planowano m. in. podstację pogotowia. Zaproponował, by zwrócić się w tej sprawie do ministra finansów, wojewody poznańskiego, ministra zdrowia i wszelkich możli-



wych (krajowych i zagranicznych) fundacji statutowo zajmujących się zdrowiem, celem uzyskania funduszy potrzebnych na dokończenie budowy obiektu przy ul. Cieszkowskiego.

Podjęto uchwałę o rozpatrzeniu możliwości przeznaczenia i zagospodarowania obiektu przy ul. Cieszkowskiego.

Na zakończenie XX sesji przewodnicząca Rady Miejskiej odczytała odpowiedź sejmiku samorządowego w sprawie skarg radnych Floriana Fiedlera i Mirosława Horli z 29 IX i 30 X dotyczących: 1) niewprowadzenia na posiedzenie rady informacji o wynikach kontroli Regionalnej Izby Obra-

chunkowej; 2) wyproszenia z posiedzenia Komisji Rewizyjnej radnego F. Fiedlera i 3) nieodpowiadania przez Radę na pisemne zapytania radnego F. Fiedlera.

Przewodniczący sejmiku samorządowego stwierdził, iż Rada Miejska nie uchybiła przepisom ustawy o samorządzie terytorialnym, gdyż obrady Komisji Rewizyjnej nie są publiczne i mogą uczestniczyć w nich jedynie członkowie tejże komisji i protokolant. Ponadto przewodniczący RIO stwierdził, że zarzuty pod adresem Rady Miejskiej, wysuwane przez dwóch radnych, w świetle przepisów ustawy o samorządzie terytorialnym są bezzasadne. (fil)

AUTO ALARMY

atestowane, zniżki AC, centralne zamki

AUTO BLOKADY

TYTAN-LOCK

silnika, skrzyni biegów

RADIOMONTAŻ, ANTENY

NAPRAWA rozruszników, prądnic, alternatorów, elektroniki samochodowej

Swarzędz ul. Nowy Świat 16

tel. 172 - 833

JĘZYK NIEMIECKI

JĘZYK ANGIELSKI

korepetycje

- tłumaczenie

przygotowanie
do egzaminów

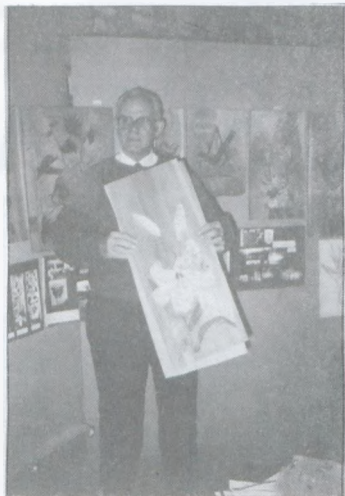
małe grupy

62 - 020 Swarzędz
ul. Cieszkowskiego 22



SUKCESY MISTRZA

Do redakcji „TS” wpłynął artykuł o wystawie intarsji Floriana Fiedlera w Niemczech - w tłumaczeniu na j. polski. Jest to pierwszy artykuł w „TS” na taki temat. W każdym, naszym numerze piszemy o osiągnięciach np. sportowców i innych. Tym razem za gazetą „regionalną z Waldeck” przekazujemy naszym zdaniem interesującą informację.



Na zdjęciu F. Fiedler demonstruje jedną z intarsji na tle wystawy swoich dzieł.

Z ostatniej chwili: F. Fiedler otrzymał zaproszenie od Zawo-

dowej Szkoły Drzewnej w Bad Wildchagen w Niemczech na czas ferii zimowych dla zdemonstrowania swoich osiągnięć artystycznych w dziedzinie intarsji.

Wg „Waldeckische Landeszeitung” z 4. 12. 1995r.

„Florian Fiedler pokazuje w Wallerichshansen szlachetne prace z drewna”.

Przyjaciele sztuki intarsji z całego świata cenią jego prace. Jego nazwisko znane jest również wielu mieszkańcom Waldeck. Florian Fiedler jest w dniach 30.11 - 5.12.1995 gościem Wpland. Przed 10 laty zorganizował on kurs intarsji wg autorskiego programu w Korbach. W czasie zdjęć trwała wystawa jego gotowych i w trakcie wykonywania - intarsji zapoznawali się z tym uczniowie i doświadczeni stolarze waldeckcy. Autor opanował tę rzadką sztukę. Z precyzyjnym wycuciem

kolorów i form oraz niekończącą się cierpliwością komponując piękne obrazy z przeróżnego polskiego i egzotycznego drewna - w fornierach. Na zakończenie kursu autor pokazał swoje i swoich uczniów intarsje w Waldecker, co odnotowała szeroko prasa i telewizja Hesji w 1984r.

Teraz ponownie odwiedził rodziny stolarzy Ludwiga i Friedricha Bechlenz w Wellinganssen. Florian Fiedler i cechmistrz stolarski L. Behlenz poznali się w czerwcu 1983r. na MTP w Poznaniu.

Tam (na zaproszenie) Fl. Fiedler na stoisku z nowoczesnymi obrabiarkami do drewna - demonstrował - dla kontrastu - ręczne wykonywanie intarsji oraz małą wystawę gotowych intarsji. Z kontaktów zawodowych między cechmistrzem z Korbach a nauczycielem przedmiotów stolarskich ze Swarzędza rozwinęła się wkrótce przyjaźń, której nie przeszkadzały granice państw. Także tym razem Florian Fiedler - mistrz stolarski intarsji, a równocześnie magister zawodowej dydaktyki stolarskiej - przywiózł ze sobą kilka gotowych

prac, zdjęć dokumentalnych, rysunków projektowych i dyplomów uznania.

W stolarskich pomieszczeniach firmy (ponad stuletniej) będzie pokazanych dzisiaj i jutro (4 - 5. 12. 95r.) 20 interesujących intarsji (14 z lat poprzednich) np. obrazy kwiatów, herb stolarski, widok kościoła w Korbach, panorama zabudowań we Flechtendorf, wilk motyw wyprzedzający dla oglądających, motywy wyróżniające się zarówno pod względem ręcznej staranności jak i estetycznego charakteru. Każda intarsja jest unikatem - jednorazowym w zestawieniu kolorowych kawałków drewna, jedynym, oryginalnym w swoim rodzaju. Niektóre intarsje wymagają tygodni czy miesięcy pracy, niektóre wielu lat jak np. przedstawiony na zdjęciach będący w trakcie pracy stół okrągły na temat życia Jana Pawła II. W sześciu wycinkach koła przedstawione są alegorycznie lub realistycznie problemy z życia Papieża, głowy Kościoła Katolickiego, pochodzącego z Polski. Florian Fiedler jako jedyny spośród nauczycieli stolarstwa w Polsce otrzymał od Ministra Kultury i Sztuki tytuł Mistrz Rzemiosła Artystycznego w stolarstwie - za wykonywane intarsje.

Na podstawie „Waldeckische Landeszeitung” nr 282/198 tłumaczyła Beata Gizelska.

Rok 1995 należał do jednych z najtrudniejszych dla Spółdzielni Mieszkaniowej w Swarzędzu. W poprzednich latach oddawano do użytku po 300-500 mieszkań, w roku 95 tylko 97 mieszkań. Spowodowane to było brakiem rozwiązań systemu finansowania budownictwa mieszkaniowego - powiedział w swoim wystąpieniu na uroczystym posiedzeniu Rady Nadzorczej dyrektor mgr Paweł Pawłowski.

Jest to jednak i tak pierwsze miejsce w woj. poznańskim. Mniejsze tempo inwestycji zastąpiono odkupieniem od Zakładów Metalurgicznych Pomet SA oraz Zakładów Chemicznych Luboń SA 386 mieszkań w Poznaniu i Luboniu. Rok 1995 charakteryzował się także dal-

TRUDNY ROK

szym usprawnieniem pracy Spółdzielni, wykonaniem wielu robót remontowych i konserwacyjnych, zwłaszcza w zakresie termoizolacji budynków. Dużym osiągnięciem Spółdzielni jest także doprowadzenie do pełnego rozliczenia ciepła na osiedlach wg wskazań liczników na węzłach oraz podzielników zamontowanych na grzejnikach w mieszkaniach. Dyr. Pawłowski podziękował wszystkim uczestnikom procesu inwestycyjnego, służbom komunalnym, firmom współpracującym, władzom Gminy, załodze Marketu, pracownikom Spółdzielni za



efekty współpracy i pracy. Do życzeń dołączyli także przewodnicząca Rady Miejskiej, przewodniczący Rady Nadzorczej oraz uczestniczący także w spotkaniu ksiądz proboszcz Zdzisław Luniewicz.

Osoby szczególnie zasłużone dla Spółdzielni Mieszkaniowej w 1995 r. zostały wyróżnione przez Radę Nadzorczą i Zarząd drobnymi upominkami książkowymi a byli to: Barbara Brodowska - Właźlińska, Jacek Szymczak, Halina Paszek, Józef Kozłowski, Jan Szneider, Halina Stawicka, Urszula Cwiertnia, Wiesława Majewska, Mirosława Najdkowska, Wanda Ko-

nys, Artur Zys, Irena Halt, Jerzy Chęciński, Zygmunt Nowicki oraz Jacek Chudziński.

Charakterystyki wyróżnionych osób przedstawimy Czytelnikom w kolejnych wydaniach dodatku SM do Tygodnika Swarzędzkiego.

Spotkanie urozmaicił występ poznańskiego zespołu kameralnego TUTTI E SOLO oraz trzech swarzędzkich solistek. Program przygotowany został przez p. Januarego Zaradnego. Spotkanie zakończyło się gremialnym złożeniem wzajemnych życzeń składanych sobie przez uczestników spotkania.

Fot. (x2) H. Błachnio





KAŻDY PRAGNIE UPOMINKU POD CHOINKĘ I TY MOŻESZ POMÓC



Fot. Autorzy

Pod takim hasłem członkowie Szkolnego Koła Polskiego Czerwonego Krzyża przy SP-2 w Swarzędzu podjęli już w listopadzie 95r. akcję zbierania funduszy na ten cel.

Kwestę przeprowadzono wśród rodziców podczas „drzwi otwartych” oraz wśród uczniów szkoły. Pozyskano w ten sposób 150 zł.

Nie zależnie od przeprowadzonej zbiórki pieniędzy znaleźli się również indywidualni sponsorzy.

Słodycze w postaci czekolad ufundowała p. Małgorzata Nowak - właścicielka cukierni „Magdalena”, skrzynię jabłek (jak co roku) ofiarowali państwo Elżbieta i Marek Jokielowie z Łowęcina a cukierki - p. Anna Hoffmann ze

sklepu spożywczego AGRI - HOFF. Spotkanie przy choince połączone z tradycyjnym przełamaniem się opłatkiem i wręczeniu upominków odbyło się w naszej szkole 22 grudnia 1995r. Atmosferę świątecznego nastroju stworzyło przedstawienie jasełek, którego wykonawcami byli uczniowie klas piątych.

SK PCK wyraża na łamach niniejszego Tygodnika podziękowanie sponsorom i wszystkim bezimiennym darczyńcom, którzy przyczynili się do sprawienia radości dzieciom z rodzin niemających w ten jedyny w swoim rodzaju dzień „bardzo ciepły choć grudniowy”.

Janina Gawłowska
i Marek Piotrowski

Organizatorzy - 10 SDH „Zochy” i Samorząd Uczniowski SP-3 dziękują:

mieszkańcom Swarzędza za ofiarowane złotówki dla ratowania życia dzieci poszkodowanych w wypadkach

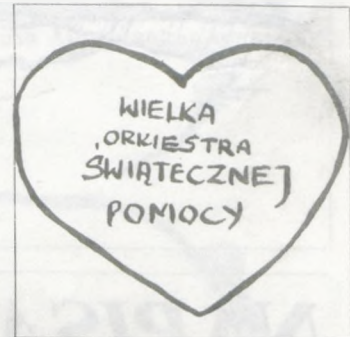
Ogromnie cieszymy się, że możemy pomagać innym i utożsamiać się z „Miłością, przyjaźnią i muzyką”

Dziękujemy Dyrekcji Szkoły Nr 3, za umożliwienie zorganizowania wielkiego grania, dziękujemy Pani i Panu woźnym za nadzór i pomoc, dziękujemy wszystkim wykonawcom programów artystycznych wraz z opiekunami, dziękujemy za zorganizowane imprezy sportowe i strzelnicę.



W IV finale Wielkiej Orkiestry zebraliśmy 3.307,23 zł i 2 Marki w tym 450 zł przekazała Wytwórnia Sprzętu Komunikacyjnego PZL z Poznania.

Organizatorzy



Dnia 30.XII.1995r. zmarł nasz długoletni członek

Ś P
JERZY MICHAŁSKI
CZEŚĆ JEGO PAMIĘCI

Rodzinie zmarłego składamy wyrazy współczucia
Cech Stolarzy Swarzędzkich w Swarzędzu

TERAPIA WSTRZĄSOWA

Dawno, dawno temu, ale nie za górami ani dolinami, tylko na skrzyżowaniu ulic: Kórnickiej i Średzkiej w Swarzędzu rozpoczęto roboty drogowe. Dotyczy to czasów tak odległych, że już trudno mi sobie przypomnieć czy był to październik, czy listo-

pad. Istotne jest to, że mamy styczeń.

Jakieś 2 - 3 miesiące temu wykopano na wspomnianym skrzyżowaniu wielką dziurę, zamykając jednocześnie część Kórnickiej - prawie od przejazdu kolejowego do zjazdu z ulicy Wilkońskich. Jakis

czas trwały prace, potem skrętnie wszystko zakopano i ... cisza.

Na ubitą ziemię położono wielkie płyty, Kórnicka teoretycznie dalej jest zamknięta. Piszę, teoretycznie, gdyż większość kierowców jeździ tamtędy, ponieważ przejazd jest krótszy i wygodniejszy. Wszyscy denerwując się i klnąc, podczas podskakiwania na nierówno ułożonych płytach, obiecują sobie, że już nigdy więcej Kórnicką nie pojedą.

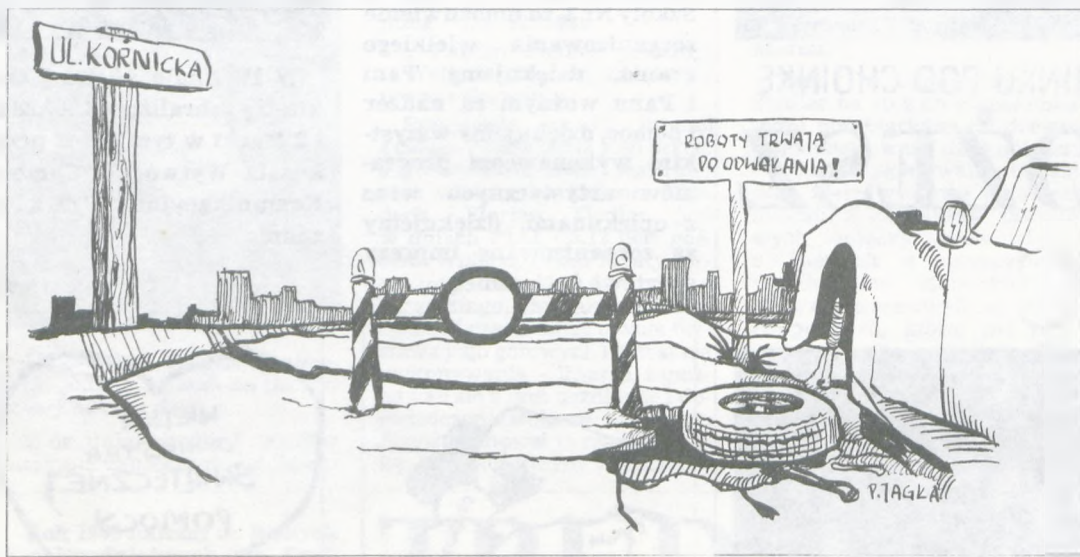
Do... następnego razu.

Pytam się - kto prowadzi tam prace i dlaczego nie zakończył, bo skoro na Kórnickiej dalej dostrzec można znak drogowy informujący o zamknięciu drogi, rozumiem, że prace „trwają”. A skoro tak, to dlaczego od ponad miesiąca nic się nie dzieje na wspomnianym skrzyżowaniu.

Jeśli ktoś z jakis względów przewiduje, że prace będą kontynuowane w terminie późniejszym i nie ma sensu asfaltowania drogi, to może należało by płyty poukładać równo, by ulica była przejezdna, a nie równo, by ulica była przejezdna, a nie - wstrząsowa ?!

Kórnicka zawsze dostarczała wielu wrażeń kierowcom - można było na niej poskakać, zgubić kawałek podwozia, a nawet poobić sobie głowę na ukrytej niespodziance. I zupełnie nic się nie robi w kierunku polepszenia stanu technicznego tej nawierzchni. Doprawdy, podziwiam kierowców mogących przejechać tamtędy bez szwanku wobec siebie i samochodu. Po co więc płaci się podatek drogowy ? Na co są przeznaczane te fundusze ? Swarzędzkie drogi są beznadziejne i ... nic, zupełnie nic się nie dzieje by można było zmienić to zdanie. Jak długo jeszcze musi on pozostać ?

(jur)



NAPISALI DO NAS

Nielubiane święta państwowe ! Będę się posługiwała słowami prezydenta miasta Poznania Wojciecha Szczęsnego Kaczmarskiego opublikowanymi w Głosie Wlkp z dnia 28.XII.1995 roku, dotyczące 77 rocznicy Powstania Wielkopolskiego. Powstanie to, patrząc dzisiaj na oblicze miasta nie jest chciane i nie jest lubiane przez mieszkańców naszego grodu, stwierdzał m.in. prezydent Poznania, mając zapewne na myśli bardzo nieliczne wywieszane flagi państwowe. W Swarzędzu zapewne także święta państwowe są również nie lubiane, o czym świadczy brak biało-czerwonych, nie wywieszanych na naszych domach. Nie wiem co powoduje, że tak mało wywieszamy flag państwowych z okazji różnych świąt i rocznic. Może latem boimy się, żeby nasze flagi nie dostały porażenia słonecznego a zimą grypy ? Ale ani jedno, ani drugie im nie zagraża. Nam zagraża brak patriotyzmu, więc wolimy ich nie wywieszać. Do roku 1939 na każdym prawie domu były wywieszane flagi, czy mamy to puścić w niepamięć i nie przekazać młodemu pokoleniu, a jak są wywieszane, to może w całym Swarzędzu jest ich tyle, ile palcy u jednej ręki, może sobie przy-

pomnimy, że to nasz obowiązek - Polaków. Nawiazuując do tradycji na czasie kończącego się starego roku, a rozpoczynającego się nowego mam bardzo miłe wspomnienie z lat 1938 - 1939, które chciałabym przekazać moim rodakom ze Swarzędza. A może ktoś pamięta ze starszych, kiedy to wracaliśmy z kościoła św. Marcina po mszy świętej i z uroczystego zakończenia starego roku, robiliśmy rundę spacerową wokół rynku, a padał śnieg ogromnie dużymi płatami. Wyglądało to pięknie, a przed ratuszem pan burmistrz ubrany na bal sylwestrowy - we fraku, cylindrze na głowie i białej koszulce, w rękach ma miotłę baby jagi i zamiata padający śnieg przed ratuszem, ile to było uciechy i śmiechu. Stanęliśmy wpatrzeni co się dzieje i jednym głosem zaczęliśmy wiwatować na jego cześć, śpiewając 100 lat, niech żyje nam. Pan burmistrz odstawił miotłę, zjął cylinder, pokłonił się, podziękował za życzenia oraz sam je złożył wszystkim obecnym na rynku i tym zakończył swoje zamiatanie. Udał się do domu, aby wspólnie z małżonką iść na bal, taki to był nasz burmistrz - pan Tadeusz Staniewski wspaniały człowiek. Różne są powitania Nowego Roku. My mieszkańcy

dwóch ulic starego Swarzędza, witamy tradycyjnie wychodząc na ulicę (krzyżówkę), tam składamy sobie sąsiedzkie życzenia przy lampce szampana, wystrzeleniu kilku petard i dźwiękach gitary śpiewamy kolędę „Wśród nocnej ciszy”. Następnie śpiewamy „Jak szybko mijają chwile”, a na zakończenie żartobliwie „Niech żyją nam sąsiedzi przez szereg długich lat sąsiad - sąsiada prosi o lyczek albo dwa”. Cała impreza trwa około pół godziny, wracamy do swoich domów, aby dalej się gościć każdy w swoim gronie. Taką tradycję podtrzymujemy od szergu już lat, mile ją wspominając każdego roku.

Od redakcji:

Autorce serdecznie dziękujemy. Listy pani Zofii przybliżają nam historię Swarzędza. Przyłączamy się do jej prośby, by inni, starsi mieszkańcy zechcieli się podzielić z nami swoimi wspomnieniami. Czekamy!

Gorąco proszę o sprostowanie informacji zawartej w artykule „Czwarta gra orkiestry” opublikowanej w numerze 51/52 Pańskiego tygodnika. Rzecz w tym, że żadnej Prywatnej Szkoły Muzycznej naucz-

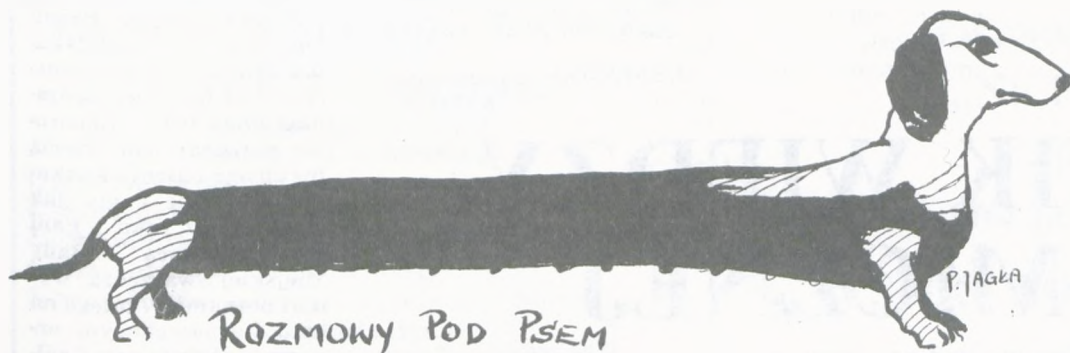
ającej gry na organach w Poznaniu nie ma, w ogóle nie ma tam żadnej prywatnej szkoły muzycznej. W Finale (czwartym) „Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy”, które odbędzie się w Swarzędzu 7.01.96 w SP-3 (godz. 11-19) wystąpi m.in. z kilkugodzinym recitalem Prywatna Szkoła Muzyczna I stopnia w Swarzędzu. Młodzi nasi uczniowie wykonają utwory fortepianowe (z klasy fortepianu p. mgr Irminy Koszewskiej) tudzież przedstawia układy wokalo-choreograficzne (przygotowane przez panię mgr Teresę Kaczmarek i mgr Elżbietę Kozierską). Równocześnie, żywią nadzieję na wzajemne zapoznanie się i wzajemną współpracę w przyszłości.

Prof.dr hab. Jerzy Litwinow
(właściciel szkoły)

Od redakcji:

Serdecznie dziękujemy za miły list. Pragniemy wyjaśnić, że kwestionowaną przez Pana informację podaliśmy na podstawie danych przekazanych nam przez organizatorów. Mamy nadzieję, iż pomyłka zostanie nam wybaczona, a współpracą stanie się faktem dokonany. Dziękujemy za dotychczasowe zaproszenia, czekamy na następne.

ROZMOWY POD PSEM



ROZMOWY POD PSEM

Czasami, gdy mój pan rozmawiał ze swymi przyjaciółmi, przysłuchiwałem się przy-

padkowo, trzymając głowę na jego stopie. W czasie takich rozmów, niewszystko jest dla mnie z reguły zrozumiałe, rzadko kiedy jest mowa o tłustej golonce (choć dla mnie i tak jest niewskazana). A gości u mojego Pana bywa wielu. Czy to ze względu na ogromną przestrzeń życiową, która nas otacza? Zszedłem przecież z jugosłowiańskich gór i nie przypuszczałem, że zostanę nobilitowany do rangi psa salonowego.

Wśród gości mojego Pana mówi się niekiedy o psach. Widzę wtedy brak przecucia u ludzi. Ze spraw, które są dla mnie zrozumiałe same przez się, robią takie problemy, kłócą się, potem zadowolają się takimi wyjaśnieniami, że ja pod stołem denerwuję się tak, jak bym miał w uchu pchłę (ale chyba nie od Atosa dowiedziałem się, że on używa zagranicznych odstraszaczy tego psakudztwa). Parę razy

chciałem się już wtrącić do rozmowy, ale może jest lepiej, jeśli uważają mnie za głupszego niż jestem w rzeczywistości.

Jeśli jest się zmuszanym, jak ja, do mieszkania w wielkim domu z basenem, to najbardziej denerwujące w całym przebiegu dnia jest wy-

jście z Panem na spacer (bo młodzi Państwo mnie nie zabierają, a Atos to ma dobrze, bo jego Pan zabiera go ze sobą wszędzie, nawet do pewnej spółki, ciekawie czy do Ratusza też go zabierze).

Właściwie nieustannie o tym myślę, jeśli akurat nie śpię, nie jem albo nie jestem zajęty w jakiś inny sposób. Leżąc i myśląc o niebieskich migdałach można doskonale obserwować moich Państwa: jak biegają tam i z powrotem, skądś coś biorą i postawiają gdzie indziej. A co się wtedy dzieje? Jaki jest wreszcie mój Pan i jego przyjaciele? O tym opowiem wam w następnym numerze.

Psa Boba (owczarka jugosłowiańskiego) wysłuchał pies Ali (jammnik), przy czynnych protestach obrazonego psa Atosa (koker-spaniela)



TKKF SWAREK ZAPRASZA

W piątek, 12 stycznia o godz. 18.00 w Olszynie, os. Kościusz- kowców 26 rozpocznie się ze- branie organizacyjne statuto- wego ogniska TKKF Swarek. W związku z dynamicznie roz- wijającą się działalnością TKKF grono zwolenników czynnej re- kreacji postanowiło przemiano- wać ognisko regulaminowe s statutowe dzięki czemu uzy- ska ono osobowość prawną. Po- zwoli to na znaczne rozwinięcie działalności TKKF. A już dzisiaj grupy ćwiczebne trenują na sali gimnastycznej i siłowni kultu- rystycznej w SP4, przygotowu- jące się mistrzostwa przed- szkoli w piłce nożnej, zimowy turniej koszykówki chłopców, główną imprezą w roku 96 bę- dzie X bieg Swarków im. Roma- na Firlika.

PRZETARGI OBOWIĄZKOWE TAKŻE W GMINACH

Od 1 stycznia 1996 roku usta- wa o zamówieniach publicz- nych obowiązywać będzie w pe- łni, również samorządy teryto- rialne. Wszystkie opłacane z pieniędzy podatników, zamó- wienia na roboty budowlane, usługi i dostawy towarów, doko- nywane przez gminy i podległe im jednostki, będą musiały się odbywać zgodnie z procedura- mi przewidzianymi w ustawie. Przypomniano, że obowiązują- ca od 1 stycznia 1995 roku usta- wa o zamówieniach publicz- nych objęła gminy tylko w za- kresie wydawania dotacji celo- wych oraz sybwenencji oświato- wej. Zamówienia finansowe wyłącznie ze środków własnych gmin (również publicznych) mogły być dokonywane wg. procedur ustalanych przez gmi-

ny - nie podlegały procedurom przetargowym. Od 1 stycznia 1996 roku wszystkie zamówie- nia samorządowe, opłacane z pieniędzy podatników będą musiały odbywać się zgodnie z procedurami ustawowymi. Ustawa dopuszcza 6 trybów udzielania zamówień publicz- nych - podstawowym jest prze- targ nieograniczony, otwarty dla wszystkich dostawców i wy- konawców. Pozostałe tryby mo- żna stosować wyłącznie w okre- ślonych ustawą sytuacjach. Dla zamówień o wartości do 1 tys. ECU można zastosować tryb najprostrzy tzw. zamówienie z wolnej ręki, gdy zamawiający zawiera umowę po rokowa- niach tylko z jednym wykonaw- cą.

REKORDOWA LICZBA

Nie lada gratka czeka w naj- bliższym czasie sympatyków piłki nożnej. Już w przyszłym tygodniu odbędą się eliminacje V mistrzostw 6-latków w piłce nożnej! Najwierniejszych sym- patyków dobrego futbolu za- praszamy już na eliminacje. Od- będą się one we wtorek, 16 I, od godz. 10 i w piątek, 19 I, od godz. 9.30. Do eliminacji przystępują 4 przedszkola oraz 6 szkół! Fina- ly rozegrane zostaną w sobotę, 27 stycznia od godz. 11.

Wszystkie mecze rozegrane zostaną w hali sportowej KS „Unia”. Osoby i organizacje, które zamierzają atrakcyjnie mistrzostwa zapraszamy na po- siedzenie Zarządu TKKF Swa- rek, 12 stycznia, godz. 18 w Ol- szynie lub prosimy o kontakt telefoniczny z prezesem TKKF Swarek, kol. Leszkiem Graj- kiem, tel. 174-011.

Badania prowadzone przez socjologów i studentów socjologii, również w poznańskim uniwersytecie, wykazały iż słownictwo używane w mediach (prasie, radiu i telewizji) właściwie rozumie jedynie około 55 procent odbiorców. Niektórzy słów nie rozumie aż 88 procent dorosłych Polaków i Polaków. Podobnie wygląda to w grupie uczniów szkół ponadpodstawowych.

SŁOWNIK WIEDZY EKONOMICZNEJ

Spółeczeństwo jest takie, jakie jest. Zupełnie niezależnie od tego, dlaczego właśnie jest takie. Łatwo mówić, że na gruzach systemu komunistycznego budujemy nową, demokratyczną Polskę. Kto jednak tak sądzi, nie powinien zapominać, że Polska będzie dopiero wtedy naprawdę demokratyczna, gdy wszyscy jej mieszkańcy staną się świadomymi swych praw i obowiązków obywatelami.

Nie może jednak być świadomym obywatelem ktoś, kto nie rozumie wypowiedzi o najważniejszych sprawach naszego życia politycznego, gospodarczego i społecznego. Trzeba o tym pamiętać i myśleć, w jaki sposób usunąć bariery językowe polszczyzny

oficjalnej i doprowadzić do takiej sytuacji, aby wszyscy rozumieć to, co rzeczywiście rozumieć powinni.

Dla tych, którzy czują się zagubieni w gąszczu nowych pojęć ekonomicznych, politycznych i prawnych zamieszczamy **SŁOWNIK WIEDZY EKONOMICZNEJ**. Dzisiaj pierwszy odcinek **AKCJA** — termin ekonomiczny, oznaczający papier wartościowy, dokument świadczący o udziale jego właściciela (akcjonariusza) w kapitale spółki akcyjnej, uprawniający do otrzymania dywidendy, uczestnictwa w walnych zgromadzeniach akcjonariuszy i dający bierne prawo wyborcze do organów spółki.

ABORCJA — od łac. *abortus*, *abort*, określenie medyczne, oznaczające przedwczesne wydalenie płodu w pierwszych 16 tygodniach ciąży, poronienie.

BIZNESMEN — od ang. *businessman*, człowiek prowa-

dzący rozległe interesy, przedsiębiorca, przemysłowiec, handlowiec.

BUDŻET — ang. *budget*, zestawienie, plan dochodów i wydatków, przewidzianych na przyszły okres (miesiąc, kwartał, rok); ogół dochodów i wydatków, w odniesieniu do państwa zestawienie planowanych dochodów i wydatków państwa, zatwierdzone przez organ władzy państwowej, z reguły przedstawicielski. W odniesieniu do gmin ogół planowanych dochodów i wydatków zatwierdzony przez Radę Miejską lub Gminną.

DYWIDENDA — łac. *dividenda* (podlegający podziałowi). Dochód z akcji, udział akcjonariusza w rocznym zysku spółki akcyjnej. opr. FIL

„TS” PYTA...

Przedstawiamy Państwu kolejnych kandydatów zgłoszonych do plebiscytu o tytuł „Swarzędzanina Roku 1995”. Honorowy patronat nad trzecią już edycją naszego konkursu sprawuje (tak jak w ubiegłym roku) Pani Przewodnicząca Rady Miejskiej Swarzędza. Wyniki poznamy 17 lutego na balu karnawałowym organizowanym przez Spółkę „Nowina” i „Tygodnik Swarzędzki”. Serdecznie zapraszamy!

SONDA SONDA SONDA

- p. K.W. oś. Czwartaków - proponuje panią Irenę Halt, przewodniczącą Komisji Rodziny RM, która przodkuje w organizacji pracy w tej komisji. Jest autorką akcji sprowadzenia sprzętu rehabilitacyjnego dla osób potrzebujących.

- Członkowie Koła Unii Pracy w Swarzędzu ... zgłaszają kandydaturę Pani dr Barbary Brodowskiej - Włazińskiej do tytułu: - Swarzędzanina Roku 1995

Według opinii członków Pani Barbara Brodowska - Włazińska poza tym, że z powodzeniem kultywuje tradycje wielopokoleniowej rodziny swarzędzkiej, to również pełniąc obowiązki Przewodniczącej Rady Miejskiej, dała się poznać jako osoba, która przedkłada interes społeczny ponad interesy partykularne. Jej działalność w Radzie Miejskiej jak również w innych gremiach zdecydowanie zmierza do intergracji społeczności swarzędzkiej. Ponadto bezinteresownie służy pomocą i radą wielu mieszkańcom Swarzędza.

- Pracownicy MGOK - proponują: Swarzędzanina Roku 1995

bezapelacyjnie pan Stanisław Witecki. Przyjazny ludziom, bezinteresowny, sprzyjający wielu szlachetnym inicjatywom. Przy tym niezwykle stronniczy. Tyko ci, którzy uzyskali od niego jakąś pomoc, naprawę wiedzą o skali tej pomocy. Choć nie zawsze o tym mówią.

OBRÓT WIERZYTELNOŚCIAMI CZ. III

Przepisy kodeksu cywilnego nie wymagają dla swojej ważności zachowania szczególnej formy przy zawieraniu umów powodujących przelew wierzytelności. Wynikało by z tego, że cesja może być skuteczna również ustnie. Ustawodawca uważa jednak za celowe, aby w pewnych przypadkach zobowiązać strony dokonujące przelewu do zawierania tychże umów w formie pisemnej. Art. 75 par. 1 stanowi, że czynność prawna rozporządzająca, której przedmiotem jest prawo o wartości przekraczającej 20 mln złotych, powinna być stwierdzona pismem. Warto zwrócić uwagę na par. 2 w cyt. art., który ma zastosowanie przede wszystkim do umów powodujących przelew wierzytelności. Z przepisu tego wynika, że:

1) jeżeli przedmiotem umowy jest wierzytelność o świadczenia okresowe to obliczając wartość takiej wierzytelności bierzemy pod uwagę wartość świadczeń za jeden rok

2) jeżeli świadczenia mają trwać krócej niż rok to wówczas przyjmujemy wartość świadczeń za cały czas ich trwania.

ODPOWIEDZIALNOŚĆ CEDENTA ZA PRZENIESIENIE WIERZYTELNOŚCI

Treść umowy wiążącej strony powodującej przelew wierzytelności stanowi o powstaniu i zakresie odpowiedzialności zbywcy wierzytelności wobec jej nabywcy czyli jeżeli wierzytelność nie zostanie skutecznie przeniesiona na nabywcę względnie będzie dotknięta wadami lub ograniczeniami, o których cesjonariusz nie został zawiadomiony przez cedenta to w celu ochrony interesów cesjonariusza kodeks cywilny w art. 516 kc stanowi, że „zbywca wierzytelności ponosi względem nabywcy odpowiedzialność za to, że wierzytelność mu przysługująca”

Powstaje jednak problem jaką jest relacja odpowiedzialności cedenta z art. 516 kc a odpowiedzialnością odszkodowawczą za niewykonanie lub nie należyte wykonanie zobowiązania z art. 471 kc.

Jeżeli podstawą cesji jest umowa sprzedaży lub zamiany to wówczas odpowiedzialność cedenta (dokonującego cesji

) wynika z przepisów kodeksu cywilnego dot. odpowiedzialności sprzedawcy z tytułu rekojmii za wady. Oprócz uprawnień z tytułu z art. 560 kc kupujący (cesjonariusz) może domagać się od sprzedawcy (cedenta) naprawienia powstałej szkody - art. 574 kc.

Jeżeli przedmiotem przelewu wierzytelności jest umowa darowizny to wówczas odpowiedzialność darczyńcy wynika z art. 891 i 892 kc. Jeżeli darowana wierzytelność ma wady to darczyńca jest zobowiązany do naprawienia szkody jaką wyrządził obdarowanemu przez to, że wiedząc o wadach nie zawiadomił go we właściwym czasie.

We wszystkich pozostałych przypadkach, w których brak jest odrębnego uregulowania odpowiedzialności za niewykonanie lub nie należyte wykonanie zobowiązania do przeniesienia wierzytelności należy odwołać się do ogólnych zasad odpowiedzialności odszkodowawczej *ex contractu*, wynikającej z przepisów kodeksu cywilnego.

Kancelaria Prawnicza
Gertruda Słupczyńska

REKLAMA • REKLAMA • REKLAMA

KANCELARIA PRAWNICZA Gertruda Shupczyńska

Swarzędz, Rynek 1 (Ratusz)
(dawniej ul. Kwaśniewskiego 1)

1. pełna obsługa podmiotów gospodarczych
2. windykacja należności
3. obrót wierzytelnościami
4. pozwы, odwołania, skargi, wnioski itp.
5. porady prawne z zakresu prawa cywilnego, handlowego, pracy

Kancelaria czynna:

poniedziałki i czwartki w godz. od 9.00 - 16.30
wtorki i środy od 9.00 - 13.00
tel. 172 - 411, tel/ fax 150 - 209

**Spółka „Nowina” przyjmie pracowników
(emerytów, rencistów)
do ochrony parkingów
Tel. 172-287, ul. Piaski 12**

P.P.H. STANBUD oferuje po konkurencyjnych cenach

- cegła kl. 150 - 0,46 gr
- maxy kl. 100 - 1,70 gr (1,45)
- siporex - 3,20 zł
- kostka brukowa - cement - wapno - styropian
- węgiel - skup złomu
- płyty pilśniowe 2,55 zł / m²
- płyty wiórowe 410 zł / m²
- płyty laminowane 15,25 m²

Ceny zawierają VAT plus transport na plac budowy plus za i wyladunek
Garby, ul. Łozowa 3, tel. 173 - 036
R A T Y

og1013

PROGRAM-ZAPROSZENIE

SPOTKANIE Z CZARODZIEJEM



10 stycznia 1996 r.
godz. 15.00

Szkoła Podstawowa nr 3
w Swarzędzu

Wystąpią:

- Ola Jaśkowin - piosenki
- Ewelina Toś - piosenki
- EL DAMASO - iluzja
- Andrzej Tuczyński - marionetki
- January Zaradny - prowadzenie

Ośrodek Kultury „Na Piaskach”

zaprasza:

na program pt.:

„Wśród nocnej ciszy...”

w wykonaniu uczestników
zajęć Sekcji Regionalnej

Po przedstawieniu odbędzie się
**ROZSTRZYGNĘCIE
KONKURSU**

na najpiękniejszą SZOPKĘ
17 stycznia 1996r. godz. 17.00
kościół św. Marcina

Wystawa szopek zostanie otwarta
10.01.1996r. w kościele p.w. św. Marcina

**Zatrudnię
krawcową
i tapicera
do zakładu
tapicerskiego
Tel. 172-722**

og1002

**Kupię
pionową
piłę
do cięcia
pianki
Tel. 175-101
od 17.00 - 22.00**

og1008

**Sprzedam
frezarkę
dolno-wrzecionową
prod. rzemieślniczej
Tel. 173-449**

og1010

**Zamienię
M-3
własnościowe
w Swarzędzu
(os. Czwartaków)
na lokal handlowy
w Swarzędzu
Tel. 172-722**

og1003

**P.W. „WIRAŻ BUS” Spółka z o.o w Garbach
ul. Transportowa 1
zatrudni elektryka samochodowego
Informację o warunkach pracy i płacy można uzyskać
pod nr tel. 172-251 i 172-267**

og1002

SPORT

SPORT

SPORT

UNIA SWARZĘDZ - ŁKS II ŁÓDŹ: 53:59 (32:28)

BRAK SIŁ, AMBICJI I... ZŁOŚLIWOŚĆ PZKOSZ-a

Punkty dla Unii: Borys 21, Portala 15, Grzymała 11, Urbańczyk 3, Majerowicz 2, Roszak 1. **Ponadto grały** Galas i Graczyńska. **Najwięcej dla ŁKS** - Baran 18, Gburczyk 15, Nadrowska 13. **Sędziowali:** Tadeusz Polanowski (Szczecin), Jakub Zamojski (Wrocław). **Widzów ok. 500**

Na pewno nie można się było spodziewać po zespole "Unii" cudów podczas sobotniego ligowego pojedynku z ŁKS Łódź, biorąc pod uwagę trwającą od miesiąca perturbację zdrowotną. Kiedy jednak brak sił, można nadrobić to ambicją. Tego jednak swarzędzankom w tym meczu wyraźnie brakowało. Niestety, nie mogła zagrać w spotkaniu Agata Kaszuba. W ostatniej chwili, ku zaskoczeniu wszystkich, nie zgodził się na to Polski Związek Koszykówki, mimo uprzednich uzgodnień telefonicznych. Działacz "Unii" dzień przed meczem, w piątek, w Warszawie niespodziewanie otrzymali odpowiedź odmowną, ba, wykrętą wręcz. Pozostaje jedynie mieć nadzieję, że koszykarska centrala zmieni zdanie w przyszłym tygodniu.

Śmiało można powiedzieć, że gdyby Agata Kaszuba pojawiła się na parkiecie w sobotnim spotkaniu, swarzędzanki bez wątpienia pokonałyby rywalki. Jednak i bez niej można było sobie

poradzić. Przez większość meczu "Unia" prowadziła i byłaby w stanie zwyciężyć, gdyby nie - nazwijmy rzecz po imieniu - głupota zawodniczek. Nie popisała się zupełnie na rozgrywaniu Alicja Majerowicz. Liczba bezsensownych decyzji podjętych przez nią przekracza zdrowy rozsądek, można przypuszczać, że sama zawodniczka nie wie, dlaczego popełniła tyle błędów. Sporo zarzutów jest też pod adresem Ewy Borys. Kilkakrotnie nie wykorzystała stu procentowych sytuacji, a na wysokim poziomie grała tylko wtedy, gdy miała na to ochotę. Poza tym biegła truchtem, tak, jakby pomyliła rozgrzewkę z meczem. Zamiast zbierać niecelne piłki z tablicy, sztorcowwała z daleka rozgrywającą, żeby one to robiły. Po półtoramiesięcznej przerwie Ala Grzymała była zupełnie bez formy, a to, co robiła Karolina Urbańczyk, praktycznie skreśla ją z planów ligowych "Unii". Najjaśniejszą postacią swarzędzkiego zespołu była... tegoroczna debutantka Kasia Roszak, która nie szczędziła sił w walce pod koszem i mimo znacznie słabszych umiejętności od reszty koleżanek, dała z siebie wszystko i pokazała, co może zdziałać wola walki.

Właściwie tylko końcówka meczu zasługuje na uwagę. Na sześć minut przed ostatnim gwizdkiem swarzędzanki prowa-

dziły pięcioma punktami. Piłkę zebrała w obronie Ewa Borys i zupełnie nonszalanckim ruchem podała ją wprost w ręce... łodzianek. Wykorzystała to natychmiast Angelika Baran trafiając za trzy punkty. Po chwili ta sama zawodniczka ponownie oddała celny rzut zza linii 6,25 m przy całkowicie bezsilnej Ali Majerowicz, która nawet nie podniosła ręki w górę w obronie. Później zapanował na boisku chaos. Zaczęło się od beczmyślnych rzutów Ewy Borys, które wyglądały tak, jakby jej zupełnie nie zależało, żeby piłka wpadła do kosza. W odpowiedzi ŁKS uzyskał dwupunktową przewagę. W tej sytuacji, na niecałą minutę przed końcem, Alicja Grzymała oddała całkiem niepotrzebnie rzut za trzy punkty. Pozostało 20 sekund i swarzędzanki musiały taktycznie zastopować faulem przeciwnika, gdyż łodzianki przy korzystnym dla nich wyniku próbowały przetrzymać piłkę do końca spotkania. I dziewczęta z "Unii" zrobiły to, lecz wybrały tę zawodniczkę, której akurat faulować nie powinny. Angelika Baran oczywiście bezzłobie wykonała dwa rzuty osobiste i praktycznie już było po meczu.

W ten sposób zespół "Unii" poniósł porażkę w spotkaniu, które w przypadku wygranej dawało mu wysokie miejsce w tabeli.

NAGRODY, NAGRODY...

W konkursie na odgadnięcie wyniku meczu nie znalazła się ani jedna trafna prognoza. Cóż, mało kto przypuszczał, że "Unia" przegrał 100 zł nadal więc czeka na zwycięzcę. Najbliższej właściwej odpowiedzi okazał się Grzegorz Skrzypczak z m. na os. Czwartaków. Może on odebrać nagrodę pocieszenia 13 stycznia podczas meczu "Unia" - TSK Olsztyn.

A oto lista fundatorów upominków, jakie wylosowano na numery biletów wstępu (litera "u" oznacza bilet ulgowy):

1. APTEKA POD KORONĄ - preparat "Tetesept" oraz mleczko kosmetyczne: 597; balsam pod prysznic oraz paczka gum do żucia: 580, 850 u, 931 u; preparat "Multibionta" oraz Balsam Exclusive: 555
2. BOMBONIERKA - czekolada wraz z kawą: 806 u, 932 u
3. HANEX - para tenisówek: 871 u
4. HIT - kasety magnetofonowe nagrane: 821 u, 899 u, 982 u
5. JAREK - kasety magnetofonowe "Panasonic": 567, 820 u
6. KOSMETYKI NATURALNE - zestaw kosmetyków: 547, 587, 596
7. KWIACIARNIA pani Lucyny Brodziszewskiej - kaktusy w szklanym naczyniu: 578
8. KWIATY U BEATY - maskotki: 913 u, 952 u
9. MARKET SM - 3 batoniki Mars: 825 u
10. MIAMI SUN - seans w solarium: 568
11. PAW.HANDL.p.M. Bzdregi - czekolady: 549, 884 u, 893u, 898u 12. SKLEP SPOŻ. p. E. Tyłskiej - 2 opak. herbaty: 600, 933 u
13. SKLEP ODZIEŻ. p. R. Kupczyka - czapka i rękawiczki: 566
14. SOLO sklep odzież. - krawat: 550; 3 pary skarpet: 901 u
15. SWARIMPEX - szampon: 579, 598, 911 u; płyn Camay: 903 u; krem Fa: 571
16. STUDIO-FOTO-VIDEO - ramki do zdjęć: 522, 916 u
17. TABO sklep spoż. - słodycze: 836 u, 842 u, 843 u, 869 u
18. WARZYWA - OWOCE p. P. Dachtery - słodycze: 974 u
19. WIRAŻBUS - torba turystyczna: 590
20. ZENSOF - poduszka: 583; pufa: 868 u

Nagrody można odbierać w K.S. "Unia", ul. Św. Marcin 1 w pokoju obok sekretariatu Klubu w piątek 12 stycznia w godz. 15.00-18.00 lub w sobotę 13 stycznia w godz. 15.00-15.45. Dziękujemy wszystkim sponsorom, a zwycięzcom gratulujemy!

KOSZYKARSKI WEEKEND - WYSTĄPIĆ KAŻDY MOŻE!

Wiele emocji czeka kibiców w najbliższą sobotę i niedzielę. 13 stycznia "Unia" podejmie faworyta rozgrywek II-ligowych - zespół TSK Olsztyn. Jak zwykle oprócz popisów koszykarskich będzie można liczyć również na dodatkowe atrakcje.

I tak organizatorzy koszykarskich show proponują mieszkankom Swarzędza nową formę zabawy. Otóż pierwsze piętnaście minut imprezy (początek w sobotę o godz. 16.00, początek meczu - 17.00) przeznaczone będzie dla amatorów. Każdy, kto zechce wystąpić i ma coś interesującego do pokazania (taniec, występ sportowy, muzyczny itp.) może zgłosić się do sekcji koszykówki w K.S. "Unia" ul. Św. Marcin 1 w piątek w godz. 15.00 - 18.00 lub zadzwonić pod numer 172 - 642 w godz. 9.00 - 15.00 w celu indywidualnego umówienia się na próbę. Pierw-

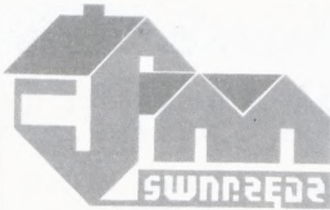
sze prezentacje już w sobotę 13 stycznia! MTK "Probasket" w ten sposób chce zachęcić mieszkanców Swarzędza do współudziału w imprezach sportowych i jednocześnie promować artystów - amatorów.

Oprócz tego będzie tradycyjny konkurs na odgadnięcie wyniku meczu, wręczenie upominków najlepszej zawodniczce meczu poprzedniego, losowanie nagród na zakupione przez kibiców w tym dniu programy meczów, losowanie nagród na bilety wstępu i inne konkursy. Kibiców czekają również niespodzianki!

Natomiast w niedzielę 14 stycznia o godz. 10.30 rozpocznie się impreza towarzysząca kolejnemu meczowi koszykarek. Tym razem dziewczęta "Unii" goszczą u siebie inny zespół z Olsztyna - "Łączność". Jest to zaległe spotkanie w II lidze.

Drużyna "Łączności" ostatnio poważnie się wzmocniła. Grają w niej obecnie były zawodniczki I-ligowego "Startu" Lublin, który uległ rozwiązaniu. Sam mecz rozpocznie się o godz. 11.00. Z uwagi na zmiany w składzie przeciwnika, zapewne nie będzie to dla swarzędzerek najłatwiejszy pojedynek.

Oprócz wymienionych wyżej atrakcji, które są już stałymi elementami koszykarskich imprez, odbędą się konkursy rzutowe dla dzieci. Nagrody przewidziane są dla wszystkich uczestników! Dzieci, które przybędą na mecz, mogą uraczyć się za darmo słodyczkami. Organizatorzy zachęcają rodziców do zabrania w niedzielę swoich pociech na halę "Unii". Z pewnością nikt nie będzie żałował. Serdecznie zapraszamy!



SPÓŁDZIELNIA MIESZKANIOWA

Dodatek do „Tygodnika Swarzędzkiego” - 11.I.96

SPÓŁDZIELNIA MIESZKANIOWA
SWARZĘDZ, UL. KWASNIEWSKIEGO 1

DABROWSZCZAKOW

62-020

SWARZĘDZ

Indeks lokalu:

OPLATY ZA UŻYTKOWANIE LOKALU
obowiązujące od dn. 96.01.01
Pow. lokalu: 64.50 L. os. 4
Typ mieszkania - własnościowe
Dla osób, których suma rozliczenia CO
CW, ZW oraz przyznanego dodatku mieszkaniowego nie pokrywa kwoty opłat za
styczeń załączamy blankiet wpłaty.
Osoby spłacające kredyt i odsetki
otrzymują dodatkowy blankiet wpłaty.

Ekspl.	43.86	Korytarz	0.00
Smieci	3.68	Liczniki	0.00
C. ogrz.	109.01	K.rozl.	0.00
Podg.wod	0.00	Antena	2.50
Kredyt	0.00	Dod. sw.	0.00
Inne	0.00	Woda/kan	0.00
Dzwig	0.00	Zawory	0.00
Gaz	0.00	Dobud.W	0.00
Prad	0.00		
RAZEM:		159.05	

W nawiązaniu do wcześniejszych zapowiedzi dotyczących wprowadzonych z dniem 1 stycznia 1996 r zmian w zakresie rozliczania i informowania o opłatach czynszowych przekazujemy Państwu dalsze informacje na ten temat. Mieszkańcy osiedli otrzymali w tym tygodniu od dwóch do czterech druków. Pierwszy przedstawiony powyżej, który otrzymali wszyscy mieszkańcy informuje o wysokości poszczególnych składników opłaty czynszowej obowiązującej od 1 stycznia

NOWE BLANKIETY

1996 r (zawiera nowe ceny energii cieplnej). Jeżeli bonifikata uzyskana z rozliczenia c.o. wg wskazań podzielników oraz saldo rozliczenia ciepłej i zimnej wody nie pokrywa w pełni styczniowych zobowiązań wobec Spółdzielni to załącznikiem do pierwszego druku jest blankiet dowodu wpłaty na kwotę wynikającą z rozliczenia: - bonifikaty za c.o., - całkowitego salda zużycia wody, - czynszu za mieszkanie za styczeń 96, - ewentualnego dodatku mieszkaniowego za styczeń 96.

Członkowie spłacający kredyty mieszkaniowe otrzymali odrębny blankiet na spłatę raty kredytu wraz z odsetkami.

Wszyscy mieszkańcy, których mieszkania wyposażone są w wodomierze otrzymali też szczegółowe rozliczenie zużycia wody i odprowadzonych ścieków za IV kwartał 95. Z uwagi na przejście na nowy system rozliczania wody saldo za IV kwartał uwzględnione zostało jednorazowo w opłacie za styczeń.

W najbliższym czasie zmiany obejmą także sposób egzekwowania odsetek od należności regulowanych z opóźnieniem.

Na wszystkich blankietach wpłat umieszczone zostały kody kreskowe, które znacznie usprawniają ewidencję wpłat na indywidualnych kontach mieszkańców. Pozwoli to służbom Spółdzielni szybciej reagować na powstające zaległości czynszowe. Do tematu zaległości czynszowych i ich windykacji powrócimy na łamach T.S. po zapoznaniu się z wątpliwościami jakie zgłaszać będą mieszkańcy w stosunku do nowego systemu informacji czynszowej. Dodatkowe informacje można uzyskać: w dziale czynszów (pok.210), w dziale ekonomicznym (pok.213) tel.174-011 oraz w Administracji Swarzędz-Północ, os.Gryniów 6 tel.174-322 i Swarzędz-Południe, os.Raczyńskiego 5 tel.175-269. (lg)

REGULAMIN ROZDZIAŁU OBOWIĄZKÓW III

II. ROZLICZENIA Z CZŁONKAMI ZWALNIAJĄCYMI LOKALE UŻYTKOWANE NA WARUNKACH SPÓŁDZIELCZEGO /LOKATORSKIEGO LUB WŁASNOŚCIOWEGO PRAWA DO LOKALU.

1. Rozliczeń z członkami zwalnającymi lokale z tytułu udziału, wkładu oraz opłat czynszowych dokonuje się według zasad określonych w Statucie Spółdzielni oraz regulaminach szczegółowych.

2. Członek zwalnający lokal zobowiązany jest do:

a/ przekazania lokalu w stanie odnowionym. Odnowienie lokalu powinno polegać na pomalowaniu bądź wytapetowaniu mieszkania w zależności od rozwiązania zastanego w momencie przydziału lokalu,

b/ usunięcia lub pokrycia kosztów usunięcia uszkodzeń lokalu powstałych z winy członka lub osób z nim zamieszkających,

c/ pokrycia kosztów zużycia lub wymiany urządzeń techniczno-sanitarnych oraz innych elementów wykończenia mieszkania zainstalowanych w ramach kosztów budowy lokalu i stanowiących normatywne wyposażenie lokalu,

d/ pokrycia kosztów zużycia lub wymiany podłóg,

e/ wycyklinowanie podłóg drewnianych.

3. Na pisemne zlecenie członka zwalnającego lokal Spółdzielnia może wykonać prace określone w pkt. 2 na koszt zlecającego.

4. Spółdzielnia może odstąpić od określonych w pkt. 2 zasad rozliczeń przy zwalnianiu lokalu, pod warunkiem, że członkowie zwalnający i obejmujący lokal złożą pisemne oświadczenie o uregulowaniu tych rozliczeń między sobą bez pośrednictwa Spółdzielni.

5. Ocena stopnia zużycia urządzeń techniczno-sanitarnych oraz podłóg dokonywana jest komisyjnie z udziałem członka zwalnającego lokal w trakcie wizytacji lokalu.

Normatywne okresy użytkowania poszczególnych elementów wyposażenia lokalu określone są w tabeli stanowiącej załącznik nr 1 do niniejszego regulaminu.

W sytuacji, gdy stopień zużycia urządzeń techniczno-sanitarnych oraz podłóg znacznie odbiega od normatywnych okresów ich użytkowania powinna być dokonana ocena stopnia ich zużycia na podstawie faktycznego zużycia tych urządzeń.

6. Podstawą ustalania kosztów zużycia urządzeń techniczno-sanitarnych oraz podłóg jest ich wartość w stanie nowym, ustalona według cen detalicznych obowiązujących w dniu zwalniania lokalu podwyższona o koszty montażu. →

MARKET "SM" ZAPRASZA MIESZKAŃCÓW SWARZĘDZA I OKOLIC DO SKŁEPU "DELIKATESY NOCNE"

ADRES: SPÓŁDZIELCZE CENTRUM HANDLOWE OS. KOŚCIUSZKOWCÓW 13
DELIKATESY CZYNNE: CODZIENNIE OD 12.00 DO 1.00 SOBOTY OD 16.00 DO 1.00 NIEDZIELE OD 15.00 DO 1.00
ZAPRASZAMY!

SPÓŁDZIELNIA MIESZKANIOWA

WIADOMOŚCI SAMORZĄDOWE

★ W czwartek, 11 stycznia obradować będzie Rada Nadzorcza SM, która rozpatrzy następujące tematy:

- podjęcie decyzji w sprawie współuczestnictwa Spółdzielni w budowie ulicy Tysiąclecia,

- podjęcie decyzji w sprawie zakupu ziemi w rejonie osiedli Swarzędz- Południe,

- informacja o wdrożeniu nowego systemu windykacji należności oraz systemu informowania o płatnościach czynszowych,

- podjęcie decyzji w sprawie modernizacji systemu komputeryzacji,

- ocena funkcjonowania zbiorczej sieci telewizyjnej oraz podjęcie decyzji w spra-

wie modernizacji i rozbudowy sieci podstacji pogotowia ratunkowego,

- zatwierdzenie regulaminu rozliczania kosztów zużycia wody.

★ W piątek, 19 stycznia br. obradować będzie Prezydium Zarządu Towarzystwa Miłośników Ziemi Swarzędzkiej, która zatwierdzi skład kandydatów do obwodowych komisji przeprowadzających referendum uwłaszczeniowe, a także przyjmie harmonogram pracy poszczególnych sekcji, plan pracy Zarządu oraz przyjmie ustalenia co do merytorycznej pracy T.M.Z.S.

★ W piątek, 19 stycznia br. o godz. 18.00 w Olszynie zbierze się swarzędzki oddział Towarzystwa Opieki nad Zwierzętami, który przedyskutuje sprawę pracy z dziećmi i młodzieżą w zakresie ochrony zwierząt.

W przypadku braku aktualnej ceny urządzenia lub podłogi, ich wartość przyjmuje się wg. cen materiałów podobnych co do wartości techniczno-użytkowych i estetycznych.

W przypadku, gdy wartość zużycia urządzeń techniczno-sanitarnych i podłóg dotyczy także poprzednich użytkowników mieszkania dla których w przeszłości przy zwalnianiu mieszkań nie ustalono stopnia zużycia urządzeń techniczno-sanitarnych i podłóg, od ogólnej sumy zużycia, odlicza się wartość zużycia według okresów normatywnych zawartych w załączniku nr 1 niniejszego regulaminu przypadająca na poprzedników. Część nie pobrana od poprzedników pokrywa się z funduszu remontowego Spółdzielni.

7. Kwoty wpłacone przez członka zwalnającego lokal za zużycie urządzeń techniczno-sanitarnych oraz podłóg Spółdzielnia stawia do dyspozycji członka obejmującego ten lokal w użytkowanie z równoczesnym złożeniem pisemnego oświadczenia o przyjęciu przez niego całości zobowiązań finansowych związanych z wymianą urządzeń i podłóg.

8. Przepisy niniejszego rozdziału nie mają zastosowania przy indywidualnej sprzedaży mieszkania typu własnościowego.

III. PONADNORMATYWNE WYPOSAŻENIE MIESZKAŃ

1. Za ponadnormatywne wyposażenie i wykończenie mieszkania rozumie się dodatkowe wyposażenie mające charakter trwałe i podnoszące ich wartość użytkową wykonane przez członków z własnych środków finansowych.

2. Za podstawowy ponadnormatywny zakres wyposażenia i wykończenia mieszkań uznaje się:

a/ położenie podłóg z deszczulek drewnianych względnie parkietu mozaikowego,

b/ wykonanie typowych mebli wbudowanych względnie dostawianych /np. obudowa zlewozmywaka, szafa bielizniarno-ubraniowa, szafka podokienna, pawlacze itp./,

c/ instalowanie dodatkowych umywalk oraz osobnej armatury dla wanien i umywalk w łazienkach i WC,

d/ wykonanie zmywalnych okładzin ściennych /np. glazury /,

e/ obudowę węzłów lub urządzeń sanitarnych,

f/ instalowanie kuchenek gazowych z piekarnikiem w miejsce kuchenek dwupalnikowych,

g/ stosowanie w łazienkach i WC w miejsce lastryko lub wykładzin PCW innych właściwych materiałów podłogowych np. terakoty.

POTRZEBNA POMOC

17-letni Michał P. zamieszkujący wraz z rodziną na osiedlu Gryniów od najmłodszych lat choruje. Z powodu ubytków struktury kostnej nie w pełni ma rozwiniętą prawą rękę i lewy staw kolanowy. Walczy z kalectwem, dzisiaj jest jednym z przodujących uczniów Zakładu Rehabilitacji Zawodowej Inwalidów w Poznaniu. Michał może uzyskać większą sprawność, musi jednak poddać się operacji wydużenia kończyny. Koszt operacji, określony przez szpital wynosi 6.000,-zł i znacznie przekracza możliwości finansowe rodziny. Zarząd Stowarzyszenia Przyjaciół Dzieci Specjalnej Troski w Swarzędzu po szczegółowym zapoznaniu się z sytuacją zdrowotną i finansową Michała postanowił zwrócić się

z apelem do społeczeństwa o podjęcie społecznej zbiórki pieniędzy na operację. Liczymy na to, że mieszkańcy Swarzędza, solidaryzując się ze skrzywdzonym przez los Michałem, dopomogą w sfinansowaniu operacji. Dzięki niej Michał będzie mógł w przyszłości poruszać się bez sprzętu rehabilitacyjnego.

Zwracamy się z gorącym apelem do mieszkańców miast i gminy Swarzędz o przekazywanie nawet drobnych kwot na konto Stowarzyszenia w PKO, oddział Swarzędz nr 63698-101-132 z dopiskiem "Michał". W Tygodniku Swarzędzkim publikować będziemy listy ofiarodawców. Liczymy, że wspólnym wysiłkiem doprowadzimy do udanej operacji Michała. (lg)



★ Za kolejne wsparcie finansowe działalności naszego Stowarzyszenia dziękujemy: Urzędowi Miasta i Gminy oraz firmie "Jowita" z ul. Grudzińskiego.

★ Posiadamy plany letnich turnusów rehabilitacyjnych organizowanych przez Poznańską Fundację Niepełnosprawnych nad jeziorem Łobżenica oraz w Rabce. Zainteresowanych rodziców prosimy o zgłaszanie w siedzibie Stowarzyszenia na os. Kościuszkowców 13.

WIADOMOŚCI OSIEDLOWE

★ Administracja SM poszukuje kandydatów do pracy w charakterze gospodarzy domów. Osoby chętne, zdolne do pracy fizycznej proszone są o zgłaszanie się do Administracji Osiedli tel. 175-269 - Nowa Wieś i 174-322 Swarzędz Północ.

★ Komisja GZM Rady Nadzorczej pozytywnie zaopiniowała wniosek Zarządu SM o rozpoczęcie prac modernizacyjnych sieci telewizji osiedlowej. W ramach przygotowań inwestycji zlecono firmie specjalistycznej TELBUD

★ 21 stycznia (w niedzielę) o godz. 15.00 w Szkole Podstawowej nr 3 odbędzie się balik gwiazdkowy dla dzieci i młodzieży objętej opieką Stowarzyszenia.

★ Na ostatnim posiedzeniu, Zarząd podjął decyzję o zorganizowaniu w dniu 13 lutego (wtorek) corocznego zebrania sprawozdawczego. Zebranie odbędzie się w Szkole Podstawowej nr 4 na os. Kościuszkowców i rozpocznie o godz. 18.00.

★ Informujemy, że Stowarzyszenie prowadzi zajęcia na: - siłowni kulturalnej, - sali rehabilitacyjnej, - pływalni, - hali poterań w stadninie kolarstwa w Gruszczynie.

Pełne informacje o zajęciach można uzyskać w każdy wtorek w godz. od 18.00 do 20.00 na dyżurach Zarządu pełnionych w pomieszczeniu Stowarzyszenia na os. Kościuszkowców (wejście od strony jeziora).

opracowanie koncepcji powstania w gminie Swarzędz miejskiej sieci telewizyjnej a także opracowanie dokumentacji modernizacji sieci na osiedlach północnych SM.

★ Od 1 stycznia br. decyzją Ministra Finansów wprowadzono nowe, wyższe o 5% ceny ciepła. Cena centralnego ogrzewania wzrosła z 1,61zł do 1,69zł za m² powierzchni ogrzewanej, a podgrzanie jednego metra sześciennego ciepłej wody w swarzędzkiej Spółdzielni Mieszkaniowej zaliczkowo zapłacimy za ciepło zawarte w jednym m³ ciepłej wody 3,94zł. Ostateczne rozliczenie ciepła nastąpi jak zwykle po koniec roku 1996.

„Spółdzielnia Mieszkaniowa” - dodatek do „Tygodnika Swarzędzkiego” wydaje Spółka z o.o. „Nowina”

na podstawie umowy ze Spółdzielnią Mieszkaniową

Redaguje kolegium pod kierownictwem Leszka Grajka

SPORT

SPORT

SPORT

„TRÓJKA” PONOWNIE MISTRZEM

W ubiegłą sobotę zakończył się VI Halowy Turniej Piłki Nożnej Szkół Podstawowych o Puchar Dyrektora WKFSiT Urzędu Wojewódzkiego i Dyrektora firmy OMNITEX. Swarzędzkie piłkarstwo w hali SP-34 w Poznaniu reprezentowały dwa zespoły rocznika '82 z klasy sportowej SP-3. Już w połowie grudnia rozpoczęły się gry eliminacyjne w trzech grupach. Pierwszy zespół SP-3 pokonał kolejno: SP-89 4:2, SP-37 9:0, SP-13 I 4:2 oraz SP-41 2:1. Drugi nasz zespół uzyskał następujące rezultaty: z SP-29 3:2, SP-11 2:0, SP-13 II 1:0 oraz SP-50 2:6.

Pierwszy raz w historii tego turnieju, a nasze zespoły startowały już w kolejnej czwartej rundzie, obydwie awansowały do puli finałowej. Osiem najlepszych drużyn podzielono na dwie grupy. Droga losowania - pech sprawił, że nasze zespoły znalazły się w tej samej grupie. I już ponowny mecz przyszło grać naszym chłopcom pomiędzy sobą. SP-3 I pokonało 6:1 SP-3 II. W kolejnych pojedynkach pierwszy zespół uzyskał następujące rezultaty: z SP-67 3:2, SP-29 2:2. Drugi zaś z SP-67 0:3 oraz SP-29 2:0. Tak więc do ścisłego finału (4 ze-

społy) awansował nasz pierwszy zespół, który w walce o prawo gry o 1 miejsce pokonał drużynę SP-48 w stosunku 6:1. W drugiej parze walczyły SP-50 z SP-67. Zwyciężyli ci pierwsi 3:1. Do gry o zwycięstwo w turnieju zakwalifikowały się więc dwa zespoły, które w ciągu całych rozgrywek prezentowały najwyższą formę.

Nasz zespół doznał dość istotnego osłabienia, gdyż reprezentacyjny obrońca - Sebastian Jankowski z powodu choroby, nie mógł wziąć udziału w tym meczu. Przed spotkaniem, zespołom dawano równe szanse na końcowy sukces. Nasi występując jako obrońca tego trofeum, czuli wielką presję psychiczną. Na nic zdawały się przedmeczowe spekulacje, chłopcy z „trójki” rozegrali chyba najlepszy mecz halowy w swojej karierze. Każdy element gry w tym dniu im „wychodził” i co najważniejsze, celenie strzelali. Swoją dobrą dzień miał Rafał Sobota, który zdobył trzy bramki. Dwie pozostałe były udziałem Macieja Lesińskiego i Łukasza Zamelczyka. Tego dnia nasz zespół nie miał słabych punktów, wszyscy piłkarze zasłużyli na słowa uzna-



Podopieczni trenera Mariusza Białkowskiego

nia. W zwycięskim zespole w ciągu całego turnieju wystąpili: A.Pawlak, R.Sobota - 19 bramek - „król” strzelców turnieju, M.Lesiński - 13 bramek, Ł.Zamelczyk - 9, K.Kucharski - 1, P.Swiątek - 1, M.Konował - 1, S.Jankowski.

Drugi swarzędzki zespół wcale nie chciał być gorszym od pierwszego. W walce o piąte miejsce stoczył pasjonujący pojedynek z przedturniejowym faworytem SP-13 I. W regulaminowym czasie na tablicy widniał remis 1:1, a bramkę dla SP-3 uzyskał Tomek Tujdowski. Zwycięscę wyłonić miały rzuty karne. Pierwsi do rzutów podchodzili chłopcy z „13”. Już pierwszy strzał

powędrował w poprzeczkę. Marcin Wojacek zaś, trafił celnie do siatki. Następnym strzałem Poznaniaka - broni Szymon Markiewicz, a zwycięską bramkę dla naszych barw zdobył Przemek Ślebioda. W II zespole wystąpili: Sz. Markiewicz, M.Wojacek - 6 bramek, Ł.Adamski - 2, T.Tujdowski - 2, K.Majchrzak - 1, P.Mazurkiewicz - 1, D.Wojacek, P.Ślebioda i A. Betka.

Po raz kolejny swarzędzki futbol błysnął na poznańskim piłkarskim rynku. Wielka w tym zasługa trenera naszych zespołów Mariusza Białkowskiego. Gratulujemy. (klan)

Już dawno zamilkł gwizdek sędziego kończącego jesienne rozgrywki w lidze juniorów, piłkarze zaś, już dawno znaleźli schronienie pod dachem, my jednak wracamy do ubiegłej rundy i otwartych boisk. Bardzo dobra postawa i zwycięskie mecze juniorów składają do poświęcenia uwagi temu ambitnemu, młodemu, dość dużo już potrafiącemu zespołowi.

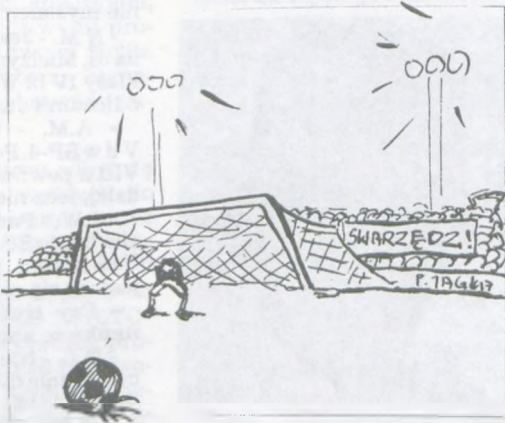
W dwunastu rozegranych meczach, nasi futboliści zdobyli 29 punktów, przy imponującym stosunku bramek 53:13. Jak z tego wynika średnio na mecz przypada 4,4 bramki, co to już naprawdę o czymś świadczy. Najskuteczniejszym snajperem swarzędzkiego zespołu okazał się Maciej Janik - zdobywca 17 bramek (32 % wszystkich uzyskanych przez zespół). Po 5 goli uzyskali Janowski Radosław, Bartosz Robaszyński oraz Jakub Jurkiewicz. Do wyróżniających się piłkarzy oprócz wyżej wymienionych należeli również: Józwiak Radosław, Szymański Marcin i do momentu

SWARZĘDZKIE PIŁKARSKIE NADZIEJE

kontuzji Furmaga Jarosław. Wielka szkoda, że ten wyjątkowo zdolny piłkarz na długie miesiące wyeliminowany został przez przykrą kontuzję obojczyka z gry. Pozostali piłkarze tylko nieznacznie ustępują tym wymie-

nionym, lub wcale im nie ustępują, lecz nie mieli możliwości pokazania wszystkich swoich predyspozycji.

Miejmy nadzieję, że już za rok, dwa, właśnie oni decydować będą o sile napędowej naszego pierwszego zespołu. Już w jesiennej rundzie



4 z nich zadebiutowało w zespole seniorskim, a byli to: Janik, Szymański, Furmaga i Mazurkiewicz. Są to młodzieńcy 16 - 17 letni, tak, że wszyscy przed nimi, a Damian Kaczmarek nawet 15 - latkiem.

W jesiennej rundzie na boisku wystąpili: Robert Bana-

szak, Paweł Józwiak, Marcin Walaszek, Przemysław Mazurkiewicz, Marcin Toboła, Damian Kaczmarek, Bartosz Robaszyński, Radosław Janowski, Radosław Józwiak, Marcin Szymański, Maciej Janik, Jarosław Furmaga, Jakub Jurkiewicz, Ernest Miedziński, Piotr Maćkowiak, Maciej Andrzejczak, Damian Szubryk, Damian Budniak, Andrzej Bylebysł i Mateusz Zachaś.

Zespół prowadzili: Bogdan Cieślak i Mirosław Kobus. Ten pierwszy czuwa nad sprawami organizacyjnymi zespołu i jest jego jedynym sponsorem. Za naszym pośrednictwem można tylko skierować na ręce p. Bogdana serdeczne podziękowania i życzenia wytrwałości w pracy na rzecz młodzieżowej piłki nożnej. (klan)

SPORT

ZDROWIE

SPORT

PIŁKARSKIE TALENTY

CZTERECH Z „CZWÓRKI”

Kontynuując prezentację młodzieżowych talentów swarzędzkiego piłkarstwa, przedstawiamy Państwu czterech reprezentantów zespołu trampkarzy młodszych Unii II SP-4, prowadzonych przez duet trenerski Kazimierz Mąkowski - Piotr Włodarczyk. A, oto oni.

Damian Ludwiczak ur. 29.09.1984r., znak zodiaku - Waga, trener: Kazimierz Mąkowski i Piotr Włodarczyk.

Norbert Mazgaj ur. 01.04.1985r., znak zodiaku - Baran, trener: Kazimierz Mąkowski i Piotr Włodarczyk.

Andrzej Mąkowski ur. 12.01.1984r., znak zodiaku - Koziorożec, trener: Kazimierz Mąkowski i Piotr Włodarczyk.

Tomasz Woniaczuk ur. 06.02.1984r., znak zodiaku - Wodnik, trener: Kazimierz Mąkowski i Piotr Włodarczyk.



Damian Ludwiczak

- Naszą rozmowę, jak przystało na spotkanie z piłkarzami rozpoczynamy oczywiście od piłki nożnej. Powiedźcie zatem jak długo gracie w piłkę?

- D.L. - w piłkę nożną gram dwa lata.

- N.M. - już od 6-go roku życia gram w piłkę.

- A.M. - podobnie jak Damian, od dwóch lat gram w piłkę.

- T.W. - w drużynie drugi rok, a tak w ogóle 5 lat.

- Sądę, że nie tylko piłka nożna Was interesuje.

- D.L. - Tak, trenuję od trzech lat karate.

- N.M. - Mnie najbardziej interesuje jednak piłka nożna.

- A.M. - Nic poza piłką.

- T.W. - Oczywiście, interesuję się koszykówką oraz biegami.

- Czym zatem jest dla Was sport?

- D.L. - Wszystkim.

- N.M. - Sport jest dla mnie przyjemnością, sposobem na wypełnienie wolnego czasu oraz sprawdzenie się i podniesieniem swoich umiejętności pod okiem trenerów.

A.M. - Sposobem na spędzenie wolnego czasu i okazją do poznania fajnych kolegów.

- T.W. - Sport jest dla mnie przyjemnością i fajną zabawą.

- Kto zachęcił Was do gry i zmobilizował do treningów?

- D.L. - Do drużyny trafiłem sam, do treningu zaś, dopingują mnie moi trenerzy.

- N.M. - Moja przygoda z piłką zaczęła się w przedszkolu, a w 3 klasie do treningu zdołowałem mnie mój tata.

- A.M. - często grałem z kolegami przed blokiem i tak to się zaczęło.

- T.W. - Do piłki nożnej trafiłem dzięki panu od wf, który stworzył drużynę piłkarską.

- Wasze największe osiągnięcia sportowe?

- D.L. - W piłce nożnej II miejsce w Turnieju Głosu Wlkp i w SP-34 w Poznaniu oraz I miejsce w turnieju w Gnieźnie. W karate stawałem kilkanaście razy na podium. Największy sukces to I miejsce w Mistrzostwach Poznania, Kalisza, Środy i Puszczykowa oraz finał Mistrzostw Polski.

- N.M. - Pierwszym osiągnięciem było I miejsce w II Halowym Turnieju przedszkoli w Swarzędzu. Byłem wtedy kapitanem i wręczono mi puchar. Z innych to wspomniane już przez Damiana II miejsce w Arenie oraz zwycięstwo w Gnieźnie, gdzie uznano mnie najlepszym piłkarzem turnieju.

- A.M. - Pierwsze miejsce w gnieźnieńskim turnieju.



Norbert Mazgaj

- T.W. - Wszystkie te, które osiągnęliśmy z drużyną.

- A czy były również przykre porażki?

- D.L. - Przegrana w lutym w Turnieju Głosu Wielkopolskiego o I miejsce z Maczkami.

- N.M. - Największą moją porażką było 17 miejsce na 40



Andrzej Mąkowski

drużyn w Turnieju w Śremie oraz 7 w Turnieju SP-50 w Poznaniu.

- A.M. - Przykrą porażką była przegrana 5 : 2 z Lechem w Turnieju o Puchar POZPN.

- T.W. - Chyba jednak, dopiero 7 miejsce w Turnieju w SP-50 w Poznaniu.

- Czy możecie zdradzić nam Wasze sportowe marzenie?

- D.L. - Zostać reprezentantem kraju w piłce nożnej. W karate zaś, zdobyć Mistrzostwo Polski.

N.M. Moim sportowym marzeniem jest gra w reprezentacji Polski i włoskim klubie AC Milan.

- A.M. Chciałbym zostać zawodowym piłkarzem.

- T.W. - Ja chciałbym zostać dobrym piłkarzem.

- Chciałbym, abyście przedstawili się bliżej Czytelnikom TS.

- D.L. - Chodzę do klasy V c, SP-4, o dalszych planach jeszcze nie myślałem.

- N.M. - Jestem uczniem SP-5 na os. Mielżyńskiego. Chodzę do klasy IV b. W przyszłości myślę o liceum i studiach.

- A.M. - Chodzę do klasy V d w SP-4. Po skończeniu klasy VIII z pewnością będę uczył się dalej, lecz nie wiem gdzie.

- T.W. - Podobnie jak Damian chodzę do SP-4 i tej samej klasy. Nad nauką ponadpodstawową jeszcze się nie zastanawiałem.

- Czy trudno jest pogodzić naukę ze sportem?

- D.L. - Nie, mimo, że trenuję codziennie dwie dyscypliny - piłkę i karate.

- N.M. - W szkole osiągam bardzo dobre wyniki w nauce pomimo tego, że na treningi chodzę codziennie po 1,5 godziny. Wolnego czasu mam zatem nie wiele, tylko by przygotować się do lekcji na następny dzień i czytanie lektur.

- A.M. - Dość trudno. Gdy przed treningiem nie zdążę odrobić lekcji, to później jest kłopot, gdyż jestem zmęczony.

- T.W. - Uprawianie sportu nie przeszkadza mi w nauce.

- Co „daje” Wam uprawianie sportu?

- D.L. - Rozwój fizyczny i umysłowy.

- N.M. - Kopanie piłki daje mi zadowolenie i radość.

- A.M. - możliwość rywalizacji i przyjemność - to co daje mi uprawianie sportu.

- T.W. - Uprawianie sportu daje mi radość i lepszą kondycję.

- Czy w Swarzędzu widzicie możliwości sportowego rozwoju?

- D.L. - Tak, ale tylko do końca szkoły podstawowej pod opieką moich świetnych trenerów.

- N.M. - Do końca szkoły podstawowej będę grał w swojej drużynie, a potem zobaczymy.

- A.M. - Tak, lecz tylko do pewnego czasu.

- T.W. - Nie.

- Który z piłkarzy jest Waszym sportowym idolem?

- D.L. - Roberto Baggio.

- N.M. - Moim, piłkarskim wzorcem jest Romario i chciałbym grać tak jak on.

- A.M. - Moim idolem jest Romario.

- T.W. - Marco van Basten.

- Może, chcielibyście przekazać coś swoim bliskim?

- D.L. - Wszystkiego dobrego w Nowym 1996 roku.

- N.M. - Pozdrawiam moich rodziców i siostrę, kolegów z klasy i wychowawczynię oraz trenerów i kolegów z zespołu. Chłopcom, którzy nie uprawiają żadnego sportu polecam piłkę nożną!

- A.M. - Chciałbym pozdrawić wszystkich bliskich i znajomych oraz zaprosić ich na mecze w rundzie wiosennej.

- T.W. - Zachęcam wszystkich do uprawiania sportu.

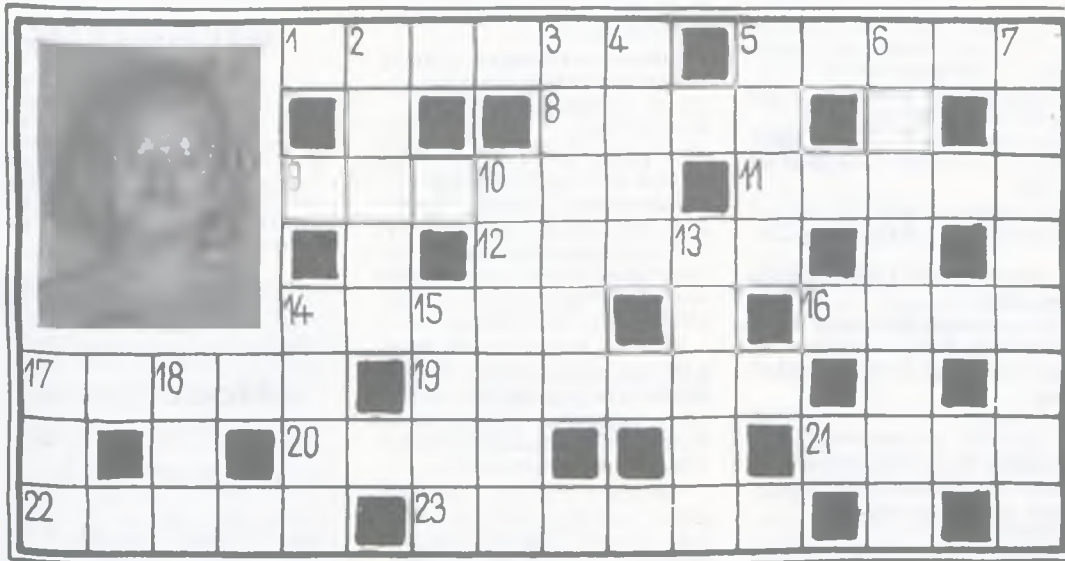
Serdecznie dziękuję Wam za rozmowę oraz życzę w tym Nowym 1996 roku sukcesów w szkole i na boisku.

Rozmawiał: Klan

ROZRYWKA • SPORT • HOROSKOP

KRZYŻÓWKA Z OŁĄ

②



Poziomo: 1 / kolorowy ołówek, 5 / skraj, krąwędź, 8 / plug na chodzie, 9 / szczelina, rozpadlina, wąski otwór, 11 / zagadka rysunkowa, 12 / żyje w jabłku, 14 / cicho lata, 16 / rzeka albo choroba, 17 / część ładu otoczona ze wszystkich stron wodą, 19 / sukcesy sportowe to dla niego tylko satysfakcja, 20 / pole, lan, 21 / głos z chlewika, 22 / owoc grochu, 23 / silacz.

Pionowo: 2 / w ręce srogiego ojca, 3 / na głowie króla, 4 / szybki koń wierzchowy, o siwej gniadej lub kasztanowej maści, 5 / zespół kości łączący kończynę górną z tułowiem, 6 / zabudowanie, 7 / dziewczynka (rzadziej kobieta) zajmująca się pasaniem gęsi, 10 / przyjemny zapach, 13 / przynoszenie przez

wytresowanego psa upolowanej zwierzyny lub żadanego przedmiotu, 14 / budynek z pieniędzmi, 15 / gorąca magma wydobywająca się na powierzchnię ziemi podczas wybuchów wulkanicznych, 17 / podkręcany przez niejednego mężczyznę, 18 / produkt otrzymywany przez wydzielenie z mleka lub śmietanki białka i tłuszczu działaniem fermentu.

ROZWIĄZANIE KRZYŻÓWKI

Poziomo: pomysł, goryl, mąka, pomruk, zawód, otawa, Gable, Kali, stwór, rektor, ocet, wiór, najem, wariat.

Pionowo: osoba, smutek, ląka, gaza, równanie, lodziarz, roleta, wrota, grom, brew, sen, wuj.

HOROSKOP
GALIJSKIDLA URODZONYCH
OD 2 DO 11 STYCZNIAZnak Drzewa
JODŁA — MISTYK

Uroda jodły jest typu surowego, chłodnego a jej elegancja jest zawsze oryginalna. Wyróżnia się w towarzystwie godnością, rezerwą, kulturą.

Lubi biżuterię (jeśli kobieta), ładne meble, w ogóle kocha piękno w każdej postaci.

Żyje długo, chociaż bywa, że wlecie się za nią jakaś choroba chroniczna.

Kapryśna, uparta i w ogóle niezbyt łatwa we współżyciu jest nasza jodła. Dlatego bardzo często zostaje sama w wielkim tłumie.

Ma skłonności do egoizmu, choć nie zawsze zdaje sobie sprawę z tego. Nie znaczy to jednak, że np. dla najbliższej rodziny jest niedobra. Przeciwnie! Krąg rodzinny — to ona sama i dla nich gotowa jest do daleko idących poświęceń.

Małomówna, o skromnych wymaganiach, dla obcych nawet zroszka.

Ogromnie ambitna, uzdolniona, niekiedy nadzwyczaj pracowita.

W miłości jest stroną wiecznie niezadowoloną. Chce dużo, lecz mniej daje sama. Jeśli trafi na swój typ, zakochuje się namiętnie i wierne.

Wyjątkowa inteligencja daje jej wiele możliwości dokształcania. Bywa jednak, że zawód wykonywany nie ma nic wspólnego z tym, którego się wyuczyła. Ma wielu wrogów, ale i wielu szczerych przyjaciół. Bo można na nią liczyć w potrzebie. To niezawodny człowiek.

Słynne „jodły”: Pola Negri, Stefan Rachon, Franciszek Zabłocki, Joanna d' Arc, ojciec Maksymilian Kolbe. (REN)

NAGRODY I FAJERWERKI NA OSŁODE

Wynik II-ligowego meczu koszykarek "Unii" Swarzędz z zespołem ŁKS Łódź z pewnością nie mógł zadowolić żadnego z kibiców. Walka obu drużyn wprawdzie dostarczyła ogromnych emocji i — szczególnie w dramatycznej końcówce — sporej porcji nerwów, w efekcie jednak dziewczęta rozczarowały swoich sympatyków przegrywając ten pojedynek na własne życzenie.

Nie zawiedli natomiast organizatorzy imprezy przygotowując rozliczne atrakcje dla przybyłych tłumnie kibiców.

Gorycz porażki osłodziły widowni taneczne występy dwóch uczennic swarzędzkiego liceum — Kasi Michalak i Joanny Kruś, a także karkołomne wręcz, taneczno-cyrkowe wyczyny świetnie przygotowanych uczniów innych swarzędzkich szkół — Sławka Skrzypczaka i Roberta Wabińskiego, którzy zaprezentowali się już wcześniej, podczas meczu

z AZS Koszalin. Chłopcy, choć są całkowitymi amatorami, okazali się prawdziwymi profesjonalistami w swoim fachu. Cała czwórka tancerzy zagnała była gromkimi brawami publiczności.

W przerwie meczu odbył się konkurs rzutów wolnych do kosza sponsorowany przez dwie firmy: Biuro Podróży "SKOCZYŃSKA TRAVEL" organizujące m.in. wyjazdy do Ziemi Świętej oraz "VICTORIA CYMES" — wytwórcę produktów spożywczych i sponsora telewizyjnej "Randki w ciemno". Szybko znalazło się pięciu chętnych (niestety, nie odważyła się wystartować w konkursie żadna z pań i dziewcząt, a szkoda!). Każdy uczestnik otrzymał nagrodę. Główną — za I miejsce — stanowiła elegancka torba podróżna (damska własnie) od firmy "SKOCZYŃSKA TRAVEL". Pozostałe osoby obdarowano koszulkami ("VICTORIA CYMES"), a także cza-

peczkami i notesami, w zależności od zajętego miejsca.

Upominkiem wyróżniono najlepiej spisującą się podczas meczu z AZS Koszalin zawodniczkę "Unii". Okazała się nią Ewa Portala. Firma "JAREK" pana Jarosława Krawca, właściciela zakładu handlowo-usługowego mieszczącego się przy Rynku, ufundowała dla tej koszykarki kasety video "Philips".

Nagrodę pocieszenia odebrała również Paulina Kowala, która była najbliższą odgadnięciem wyniku spotkania Unia - AZS Koszalin. Francuskie perfumy "Sole de China", jakie przypadły jej w udziale, były darem firmy "SWARIMPEX" pana R. Jaworskiego, mającej swoją siedzibę przy ul. Żwirki i Wigury.

Odbyło się kolejne losowanie nagród na numery programów zakupionych przez kibiców. Przypominamy — programy kosztują tylko 1 zł i można je nabywać podczas każdego me-

czu. Tym razem szczęśliwi posiadacze wylosowanych programów mogli odebrać wartościowe nagrody: cenny aparat fotograficzny i kalendarz od firmy "ADMAR" p. Z. Kaczmaraka, piękny kwarcowy zegar ścienny od firmy "JAREK", która stała się już wiernym sponsorem koszykarskich imprez, dezodoranty od przeds. "SWARIMPEX", koszulki z nadrukiem "VICTORIA CYMES" oraz czapeczki ufundowane przez "LECH - BROWARY WLKP".

Gwoździem sobotniego show był z pewnością atrakcyjny pokaz ogni sztucznych, jaki odbył się przed halą "Unii" tuż po meczu. Kolorowe fajerwerki na tle ciemnego nieba, przypominające niedawny "Sylwester", wzbudzały zachwyt nie tylko najmłodszych kibiców. Pokaz w wykonaniu poznańskiej firmy "GOLD ELECTRONIC WECO" ufundował na koszykarskie powitanie Nowego Roku organizator imprezy — MTK "PROBASKET".

INFORMATOR • INFORMATOR • INFORMATOR

GMINNE PODATKI

Ostatnia w ubiegłym roku, XIX sesja Rady Miejskiej zdominowana była uchwałami podatkowymi oraz wykładem burmistrza, Jacka Szymczaka, objaśniającym podstawowe terminy, dotyczące budżetu. (Na naszych łamach wprowadzamy od niniejszego numeru „TS” rubrykę, wyjaśniającą podstawowe terminy ekonomiczne, społeczne i prawne, funkcjonujące w gospodarce rynkowej).

Uchwalono podatek od psów, który w 1996 roku wyniesie 20 zł od każdego psa i płatny będzie do 30 czerwca. Osoby nabywające psa w II półroczu zapłacą 50 % opłaty.

Podatek od nieruchomości ustalono w zależności od przeznaczenia budynków i gruntów:

1) budynki mieszkalne — 0,22 zł od m kw.

2) budynki dla celów prowadzenia działalności gospodarczej — 7 zł od m kw.

3) pozostałe budynki lub ich części — 2 zł za m kw.

4) budowle — 2 % ich wartości

5) grunty rolnicze — 0,20 zł od m kw.

6) pozostałe grunty (w tym pod budynkami) — 0,02 zł za m kw.

Zwolnienie z tego podatku obejmuje:

1) przychodnie lekarskie uspołecznionej służby zdrowia oraz podstacje pogotowia ratunkowego,

2) żłobek,

3) ośrodek kultury, świetlice wiejskie, kluby i świetlice osiedlowe nie prowadzące działalności gospodarczej,

4) biblioteki,

5) obiekty sportowe nie prowadzące działalności gospodarczej,

6) urzędy pocztowe na terenach wiejskich,
7) komisariat policji,
8) obiekty komunalne, będące własnością gminy.

Opłatę administracyjną za czynności urzędowe uchwalono w wysokości opłaty skarbowej 30 zł.

Opłatę targową ustalono w wysokości 0,10 zł za m kw. zajmowanego terenu **dzienne**. Pobierać ją będą pracownicy Bazaru Swarzędzkiego i w całości przekazywać na rachunek bankowy lub do kasy Urzędu Miasta i Gminy.

Stawki podatku od środków transportowych uzależnione są od pojemności skokowej pojazdu. (Szczegółowy wykaz stawek podaje miesięcznik „Prosto z Ratusza”)

Obniżono podatek od przyczep i naczep o ładowności od 1,0 — 5 ton z 78 zł do 39 zł oraz zwolniono z podatku od środków transportu pojazdy będące własnością gminy. (fil)

TELEWIZJA
KABLOWA
SWARZĘDZ

można oglądać na kanale RTL-2 (os. Kościuszkowców, Czwartaków, Gryniów oraz Dąbrowszczaków 1-7 i 27) oraz Vox (os. Raczyńskiego i Cegielskiego). Powtórzenie programu w poniedziałek godz. 17.00. Os. Dąbrowszczaków 9-26 oraz Zygmunta III Wazy — kanał SAT1, emisja programu piątek, powtórzenie wtorek godz. 17.00.

Pomoc
drogowa
całodobowa
Blacharstwo
pojazdowe

ul. Wilkońskich 32
Swarzędz
Tel. 172 - 969

TELEFONY ALARMOWE

Policja 997
Pogotowie ratunkowe 999
Straż pożarna 998
Straż Pożarna Miejska 172 302
Komisariat Policji 172 307, 172 323
Policja Muncypalna 172 318
Posterunek energetyczny 172 412
Gazownia 992

SŁUŻBA ZDROWIA

Podstacja Pogotowia Ratunkowego 172 309
Przychodnia Rejonowa, ul. Poznańska 172 533, 172 549
Przychodnia Dziecięca, os. Kościuszkowców 20 173 558
Miejska Poradnia Psychologiczna - Pedagogiczna, os. Kościuszkowców 4 174 951
Centrum Stomatologii, Os. Dąbrowszczaków 26, całodobowe, 174-110
Stowarzyszenie Przyjaciół Dzieci Specjalnej Troski, os. Kościuszkowców 13, dyż. wtorki 18.00-20.00, 173-982 wew. 27
Bezpłatny pomiar ciśnienia tętniczego, Klub Osiedlowy Zygmunta III Wazy 7, czw. 10.00-11.00

APTEKI

Św. Józefa, ul. Rynek 16 172 406
Pod Koroną, ul. Rynek 13 172 520

INFORMATOR SWARZĘDZKI

Apteka pod Lipami, os. Zygmunta III Wazy 172 861
Apteka Osiedlowa, Os. Kościuszkowców 13, tel. 174-111
Apteka Zatorze, os. Raczyńskiego 18, tel. 175-075

URZĄD MIASTA I GMINY

7.30-15.00, pon. 7.30-16.00, sob. robocze 7.30-13.30
centrala 172 411
burmistrz 172 553
Ośrodek pomocy społecznej 174 004
Zespół Administracyjny Szkół 172 480

SPÓŁDZIELNIA
MIESZKANIOWA

Prezes przyjmuje w pon. 15.00-17.00 174-011
Administracja, Os. Gryniów 8, pon. 7.00-17.00, wt.-pt. 7.00-15.00, sob. 7.00-13.00 174 322, 174 011
Administracja Nowa Wieś, os. Raczyńskiego 5, pon 7.00-17.00, wt.-pt. 7.00-15.00, soboty pracujące 7.00-13.00 175-269
(awarie na terenach osiedli po godzinach pracy administracji 174 011

BANKI

PKO, ul. Cieszkowskiego 29, codz. 7.45-18.00, sob. 9.00-13.00 173-607
Wielkopolski Bank Kredytowy

S.A., Filia w Swarzędzu, ul. Poznańska 25, pon.-piątek 8-17, sobota pracująca 8-14.00 tel. 172-863
Powszechny Bank Gospodarczy SA, filia w Swarzędzu, os. Dąbrowszczaków 85 pon. - pt. 9.00 - 16.00, soboty pracujące 8.00 - 12.00 tel. 173-523, 173-583

SKLEPY

Delikatesy, ul. Wrzesińska (sklep całodobowy)
Nocny SM, Kościuszkowców 13, codziennie od 12.00 do 1.00, soboty od 18.00 do 1.00, niedziele od 15.00 do 1.00

KULTURA

MGOK, ul. Piaski 4 (I piętro) czynny: wtorki i piątki 10.00-20.00, środy 9.00-19.00, czwartki 10.00-17.00, soboty 9.00-15.00, niedziele 11.00-13.00 172-034
Skansen Pszczelarski, ul. Poznańska 35 172-565
Wystawowy pawilon rzemieślniczy, ul. Wrzesińska

KLUBY

Filatelistyczny, os. Czwartaków 8, pon, pt. godz. 17.00 - 19.00
Os. Czwartaków 14, Seniora, poniedziałki i czwartki od godz. 17.00, ZNP, środy godz. 15.00

Modelarnia, os. Czwartaków 18, wtorki, pt. godz. 18.00 - 19.00
PTTK „Łaziki”, os. Kościuszkowców 39, czwartki godz. 17.00 - 19.00

Os. Kościuszkowców 9 - Honorowi Dawcy Krwi, środy godz. 18.00 - 19.00, AA, czwartki od godz. 17.00, ALANON, piątki od godz. 17.00

Wędkarski, os. Czwartaków 7, poniedział., wtorek 18.00 - 17.00

Olszyna, os. Kościuszkowców 28 - Towarzystwo Miłośników Ziemi Swarzędzkiej, piątki godz. 17.00 - Telewizja Osiedlowa — Magazyn Młodych Reporterów, pon. 14.00-17.00

— Towarzystwo Krzewienia Kultury Fizycznej, pt. 17.00 — 19.00

Harcówka, os. Czwartaków 22, wt. 17.00-19.00 (harczerze), czw. 17.00-19.00 (zuchy)

— Fotograficzny, os. Zygmunta III Wazy 7, czwartki godz. 16.00-19.00

RÓŻNE

Urząd Pocztowy, ul. Piaski 11, 172-454
Urząd Pocztowy, os. Czwartaków 22, 174-101
Biuro napraw telefonów 174-004
PKP, ul. Dworcowa 19 172-510
TAXI 172-400
Stacja Technicznej Kontroli i Obsługi Samochodów (m. in. holowanie, przeglądy rejestracyjne z pieczęcią do dowodu, naprawy) Swarzędz, ul. Nowy Świat 16 172-833
Biuro ogłoszeń, NOWINA, ul. Piaski 12 172-287

Tygodnik Swarzędzki red. nac. Mariola Jankowiak. Sekretarz redakcji - Renata Filipowicz
Redaguje zespół: Henryk Blachnio, Andrzej Klamerek, Aneta Kot
Wydawca: Spółka z o.o. Nowina Adres wyd. i red.: 62-020 Swarzędz, ul. Piaski 12, tel. 172-287.

Ogłoszenia i reklamy przyjmuje: Biuro reklam, adres j.w.
Druk: Zakład Poligraficzny ABEDIK, 61-311 Poznań, ul. Ługańska 1, tel./fax 77-40-68

Redakcja nie odpowiada za treść ogłoszeń i nie zwraca materiałów nie zamówionych.
Zastrzegamy sobie prawo skracania i adiustacji tekstów oraz listów nadesłanych do redakcji i zmiany ich tytułów.

TVP

TVP

TVP

CZWARTEK 11.01.96
PROGRAM I

- 6.00 Kawa czy herbata? Audiotele 070055560-2
7.45 VIP — rozmowa Jedynki
8.00 Różowa pantera
8.30 Kolory
9.00 Wiadomości
9.10 Mama i ja
9.20 Gimnastyka buzi i języka
9.30 Domowe przedszkole
9.55 Porozmawiajmy o dzieciach
10.05 Prawnicy z Miasta Aniołów — serial prod. USA
10.50 Muzyczna Jedynka
11.00 Gotowanie na ekranie
11.20 To jest łatwe — oczko w prawo... oczko w lewo
11.30 Kwadrans na kawę
11.45 Życ bezpieczniej
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes
12.15 Magazyn notowań — Króliki na start — Złote trusie — Czwartkowe spotkania z przyrodą
12.40 3-2-1 kontakt — Burza w mózgu. Cała prawda o wpływie narkotyków na mózg człowieka
13.05 Klinika zdrowego człowieka (problemy stomatologiczne)
13.25 Robinsonowie
13.45 Zwierzęta świata — Ostatnie wolne losy
14.15 Brzech
14.30 Przez lądy i morze — Marokańskie ksary
14.50 Program dnia
15.00 Potop popu
15.30 Max Glick (5/26)
16.00 Dla młodych widzów — Gawęda muzyczna mistrza — Marie Terese Van
16.25 Dla dzieci — Do góry nogami
16.50 Kalendarium XX wieku
17.00 Teleexpress
17.20 Filmidło
17.40 Klinika zdrowego człowieka — Wirus pod mikroskopem (emisja z teletekstem)
18.05 Tata Major
18.30 Magazyn katolicki
19.00 Wieczorynka
19.30 Wiadomości
20.10 Nietakalni (4/6) (emisja z teletekstem)
21.00 Wieczór publicystyczny
22.20 Diariusz
22.30 Pegaz
23.00 Wiadomości gospodarcze
23.15 Miniatury — Teresa Michalowska — Średniowiecze
23.20 Meteory — Katakumby niebiańskie — film dok. prod. ang.
0.15 Latający Holender — film fab. prod. ros.
1.45 Księga niewiedzy

PROGRAM II

- 7.00 Panorama
7.10 Sport telegram
7.20 Poranny Magazyn Dwójki w tym Dziennik krajowy
7.50 Akademia zdrowia Dwójki
8.00 Program lokalny
8.30 Dzieciaki, kłopoty i my
9.00 Transmisja obrad Sejmu — w przerwie obrad ok. 13.00 Panorama
14.55 Powitanie
15.00 Dookoła świata z Willym Fogiem
15.25 Akademia Zdrowia Dwójki (powt.)
15.35 Studio sport — TV Moto-Sport
18.00 Animals
18.30 5 x 5 — wygramy razem

- 17.00 Raport w 900 sekund — Czy Rosjanie tęsknią za imperium — film dok.
17.15 Stasi w PRL — film dok.
17.40 Najpiękniejsze miejsce — film dok.
18.00 Panorama
18.10 Programy lokalne
19.05 Jeden z dziesięciu
19.35 Klub Pana Rysia
20.00 Pytania o Polskę — Bilans z oddali
20.50 Sport telegram
21.00 Panorama
21.35 Powrót nad Brazos (2) — Kuźnia — serial prod. USA
23.05 I znów zapudlowali mnie — czyli piosenki z gulagu
23.40 Paryskie spotkanie z Diną Wierny
24.00 Panorama
0.05 Źródła — Muzyka rodzima (5) — Ogień
0.40 Zakończenie programu

PIĄTEK 12.01.96

PROGRAM I

- 6.00 Kawa czy herbata?
7.45 V.I.P. — Rozmowa Jedynki
8.00 Moda na sukces
8.30 Bractwo przygody i zabawy
9.00 Wiadomości
9.10 Mama i ja
9.25 Domowe przedszkole — Przedszkolny koncert życzeń
10.00 Star Trek — stacja kosmiczna — serial
10.45 Muzyczna Jedynka
11.00 Od niemowlaka do przedszkolaka
11.15 Zrób to tak, jak my
11.30 U siebie
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes
12.15 Magazyn Notowań — Moda na nutę — Pan doktor radzi: zwierzęta futekowe
12.40 O człowieki! Bądź z nami
12.45 Jesień — jasna i wiosenna — Sama jestem pamiętką
13.05 Szkoła niejedno ma imię — Wideomania
13.10 Innowacje edukacyjne — Twórcze szkoły
13.30 Bądź z nami
13.35 Teleplastikon
13.50 Firma
14.05 Tu jest ojczyzna — Królewskie łowy
14.20 Bądź z nami
14.25 Jeśli nie Oxford, to co? — informacje
14.35 Seks wizja: Dać życie
14.50 Program dnia
15.00 Muzyczna Jedynka
15.30 Moda na sukces
16.00 Dla młodych widzów — Riff — magazyn rockowy
16.25 Ciuchcia
16.50 Kalendarium XX wieku
17.00 Teleexpress
17.20 Tata, a Marcin powiedział...
17.30 Goniec
17.45 Test
18.05 Randka w ciemno
18.50 Zulu Gula
19.00 Wieczorynka
19.30 Wiadomości
20.10 Bronco Billy — film fab. prod. USA
22.05 Puls dnia
22.20 WC kwadrans
22.45 MDM, czyli Mann do Materny, Materna do Manna
23.15 Wiadomości
23.30 Około północy — program Marcina Kydryńskiego
24.00 Tęcza Almy — komedia obyczajowa prod. USA

- 1.30 Goniec
1.50 Zakończenie programu

PROGRAM II

- 7.00 Panorama
7.10 Sport telegram
7.20 Poranny magazyn Dwójki — w tym Dziennik krajowy
7.50 Akademia zdrowia Dwójki
8.00 Program lokalny
8.30 Pełna chata — serial prod. USA
9.00 Świat kobiet
9.30 Świat, który nie może zginąć — serial prod. ang.
9.55 Pan Magoo — serial
10.00 Co jest grane
10.25 Teatr Telewizji: Franciszek Ziejka — Traugott
11.55 Classic — Electronic
12.15 Krystyna Feldman — portret aktorski
12.50 Akademia Zdrowia Dwójki
13.00 Panorama
13.20 Złoto Alaski — Żywcem pogrzebani — serial
14.15 Clipol
14.45 Muzyczne nowości Dwójki
14.55 Powitanie
15.00 Wilczek — Wymarzona wilczyca — serial
15.30 Lamalido, czyli porykiwania szarpidrutów
16.00 Studio sport — NBA
17.00 30 ton i lista, lista — lista przebojów
17.30 Pełna chata — serial prod. USA
18.00 Panorama
18.10 Program lokalny
19.05 Gra
19.35 Co jest grane
20.00 Adwersarium, czyli sztuka władzy
20.50 Sport telegram
21.00 Panorama
21.35 Halo weekend
21.40 Niby na serio — pr. rozrywkowy
22.15 Ostatnia aodslona — film fab. prod. angielskiej
24.00 Panorama
0.05 Gwiazdy muzyki — David Byrne w Warszawie
1.00 Zakończenie programu

NIEDZIELA 14.01.96

PROGRAM I

- 7.00 Rolnictwo na świecie
7.15 Tańce polskie — Cieszyn (1)
7.30 Notowania
8.05 Tęczyowy Music Box
8.35 Droga do Avonlea (39)
9.25 Teleranek
9.50 Tut Turu Company — program muzyczny
10.00 Kukułka
10.15 W starym kinie: Moja Gwiazdeczka — film fab. prod. USA
11.35 Reportaż
12.00 Anioł Pański — transmisja modlitwy Ojca Świętego
12.20 Opinie — program publicystyczny
13.00 Wiadomości
13.10 Tydzień
13.40 Morze — magazyn
14.15 Północ — Południe (5/24)
15.15 Od przedszkola do Opola
15.50 Kultura duchowa narodu
16.50 Kalendarium XX wieku
17.00 Teleexpress
17.20 Śmiechu warte
17.50 DTV — program Jacka Fedorowicza
18.05 Dr Quinn (emisja z teletekstem)
19.00 Wieczorynka
19.30 Wiadomości

- 20.10 Po latach w Angell Falls (2/6)
21.05 Kabaret 60-tka przedstawia Satirical Fiction
22.00 Sportowa niedziela
22.25 Racja stanu
22.55 Publicystyka kulturalna
23.20 Kaspar Hauser — film fab. prod. niemiecko-austriacko-szwedzko-franc.
1.35 Muzyka poważna
2.20 Zakończenie programu

PROGRAM II

- 7.00 Echa tygodnia (dla niesłyszących)
7.30 Film dla niesłyszących — Po latach w Angel Falls (2/6)
8.20 Słowo na niedzielę (dla niesłyszących)
8.30 Programy lokalne
9.30 Powitanie
9.35 Komentarz polityczny
10.00 Ojczyzna-polszczyzna — Pastuchy, pastusi, pastuchowie
10.15 Ulica Sezamkowa
11.15 Teatr dla Dzieci Joanna Kulmowa — Gdyby
11.50 Świat się śmieje — komedia prod. ros.
13.20 Studio sport — Puchar Świata w narciarstwie alpejskim
14.00 Podróż w czasie i przestrzeni — Wyprawy z National Geographic — Podwodne wilki — serial dok. USA
15.15 Familiada
15.30 Program artystyczny
16.00 Rozkosze Stołu — magazyn kulinarny dla smakoszy
17.00 Beverly Hills 90210
17.50 Halo Dwójka
18.00 Programy lokalne
18.10 Przetańczyć całą noc — karnewalowe hity z Filharmonii Narodowej
19.05 Gra
19.30 Dzieła Szekspira w animacji — Sen nocy letniej
20.00 Linia specjalna
21.00 Panorama
21.35 Ten od serca — musical prod. USA
23.15 Bestseller Dwójki — Meredith — film dok.
24.00 Panorama
0.05 Jazz Fair '95 — Stroing Connection
1.00 Zakończenie programu

PONIEDZIAŁEK 15.01.96
PROGRAM I

- 6.00 Kawa czy herbata? w tym: Kalendarium XX wieku Sportowa apteka
7.45 V.I.P. — rozmowa Jedynki
8.00 Moda na sukces (174)
8.30 Jadą, idą dzieci drogą
9.00 Wiadomości
9.10 Mama i ja
9.25 Domowe przedszkole
9.50 Gimnastyka oddechowa
9.55 Porozmawiajmy o dzieciach — My i nasze dzieci
10.05 Doktor Quinn (powt.)
10.50 Muzyczna Jedynka
11.00 Programik dla zwierzątek
11.20 Małe spojrzenie
11.30 Ludzki świat
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes
12.15 Indeks
12.40 Szkoła za Oceanem — Prądy i eksperymenty
13.05 Zielonym do góry
13.35 Oblicza Austrii — Gdzie umiera przeszłość — film dok. prod. austriackiej
14.00 Krajobraz z ciem — Storczyki znad Wisły
14.10 I ciało i duch — Razem w życiu i sztuce

TVP

TVP

TVP

- 14.30 Nisza
14.50 Program dnia
15.00 Dla młodych widzów — Drga-
wy
15.30 Moda na sukces (174)
18.00 Dla młodych widzów — Alter-
nativi
18.25 Dla dzieci — program history-
czny
18.50 Kalendarium XX wieku
17.00 Teleexpress
17.20 Forum
18.10 Murphy Brown (45/52)
— serial prod. USA
18.35 Powidoki Marka Nowakows-
kiego
19.00 Wieczorynka (filmy przyrodni-
cze)
19.30 Wiadomości
20.10 Teatr Telewizji: Foto-Finisz
21.45 Puls dnia
22.00 Tydzień Prezydenta
22.05 Miniatury i Stanisław Marko-
wski — Dwór polski
22.15 MdM, czyli Mann do Materny,
materna do manna
22.40 Przegląd militarny — Ochot-
nicy
23.00 Wiadomości
23.20 Mistrzowie kina: Luchino Vis-
conti — Niewinne — film fab.
prod. włoskiej
1.25 Przeboje Bogusława Kaczyń-
skiego
2.00 Zakończenie programu

PROGRAM II

- 7.00 Panorama
7.10 Sport-telegram
7.20 Poranny magazyn Dwójki
w tym Dziennik krajowy
7.50 Akademia zdrowia Dwójki
8.00 Program lokalny
8.30 Mork i Mindy
9.00 Świat kobiet
9.30 Dzikie horyzonty (12)
— W pogoni za uciekającym
latem
9.55 Pan Magoo — serial anim.
prod. USA
10.00 Krzyżówka 13-latków
10.25 Familiada
10.50 Skrzydła bliżej marzeń
11.20 Wspólnota w kulturze — Pro-
fesorze Polacco — Andrzej
Litwornia
11.55 Biografie: David Wark Griffith
(1/3) — film dok. prod. USA
12.50 Akademia zdrowia Dwójki
13.00 Panorama
13.20 Tajny agent (1/3) — serial
prod. ang.
14.15 Clipol
14.45 Muzyczne nowości Dwójki
14.55 Powitanie
15.00 Reboot (4/13)
15.30 Sportowe hobby
18.00 Monografia współczesnego
Wojska Polskiego — Jedno-
stki pancerne i zmechanizo-
wane
18.30 89 mm od Oskara — program
z udziałem Marcela Łoziń-
skiego
17.00 Kubański kryzys rakietowy (1)
— film dok. prod. ang.
18.00 Panorama
18.10 Program lokalny
19.05 Koło fortuny
19.35 Krzyżówka 13-latków
20.00 Zdrówko (3)
20.30 Auto
21.00 Panorama
21.35 Przystanek Alaska (17/22)
22.20 Magazyn teatralny
23.00 Maraton trzeźwości
23.35 Zabiliśmy — film dok. Renaty
Mazur

- 0.05 Panorama
0.10 Matylda Krzesińska — film
dok.
1.15 Zakończenie programu

WTOREK 16.01.96

PROGRAM I

- 6.00 Kawa czy herbata? w tym: Ka-
lendarium XX wieku Sporto-
wa apteka "Najpiękniejsze
samochody świata. Miller Ro-
adster,,
7.45 V.I.P. - rozmowa Jedyńki
8.00 "Albert - piąty
Muszkietier,, (11/26) "Niania
królowej,, - serial anim. prod.
francusko - kanadyjskiej
8.30 Słowa, słówka i półsłówka
- teleturniej
9.00 Wiadomości
9.10 Mama i ja - program dla mamy
i trzylatka
9.25 Gimnastyka - Mamo, tato po-
baw się ze mną
9.30 Domowe przedszkole
9.55 Porozmawiajmy o dzieciach
10.00 "Most Brookliński,, (23, 24)
- serial prod. USA
10.50 Muzyczna Jedynka
11.00 Giełda pracy, giełda szans
11.20 Poradnik wekslowy
11.30 Videofashion
11.50 Prawnik domowy
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes - rolniczy magazyn
informacyjny
12.15 Magazyn Notowań - Spróbuj-
my razem! Atom, gwiazdy,
życie
12.45 Komputerowa szkoła II - Po-
wer Point /I.2/
13.00 "Anatomia mowy,, - film dok.
prod. kanadyjskiej
13.30 Księga niewiedzy - Jak działa
mózg?
13.55 Joystick
14.15 Atom, gwiazdy, życie - Super-
komputery
14.30 Czym jest...kwant?
14.50 Program dnia
15.00 Stajnia... - program rozrywko-
wy
15.30 "Nowe przygody Czarnego
Księcia,, - serial prod.
australijskiej
16.00 Dla młodych widzów Maga-
zyn harcerski
16.25 Dla dzieci: Tik - Tak
16.50 Kalendarium XX wieku
17.00 Teleexpress
17.20 reportaż
18.00 "Panna z mokrą głową,,
(6-ost.) "Od pierwszego wej-
wienia,, - serial prod. TVP
18.30 Rewizja nadzwyczajna - Mar-
szalek "Rola,, - bohater czy
zdrajca?
19.00 Wieczorynka "Pszczółka Ma-
ja,,
19.30 Wiadomości
20.10 "Firestorm: 72 hours in Oak-
land,, - film fab. prod. USA
21.45 Puls dnia
22.00 Sejmograf
22.10 Sprawa dla reportera
23.00 Wiadomości
23.15 "Józef Garliński,, - film dok.
Zygmunta Adamskiego
0.10 Nocne czuwanie bez butelki
1.10 Gabinet - Kayah /1/
2.00 Zakończenie programu

PROGRAM II

- 7.00 Panorama
7.10 Sport telegram
7.20 Poranny magazyn Dwójki
w tym Dziennik krajowy

- 7.50 Akademia Zdrowia "Dwójki,,
- program sportowo-rekreacy-
jny
8.00 Program lokalny
8.30 "Fitness Club,, (18/26) - se-
rial prod.TVP /powt./
9.00 Świat kobiet
9.30 "Każdą chwilę dzieciom....,
- film dok. prod. izraelskiej
10.00 Wehikuł czasu - program dla
dzieci
10.25 Familiada - teleturniej
/powt./
10.50 "Podróże w czasie i przestrze-
ni,, "Sztuka Meksyku,, (3)
"Splendor Nowej Hiszpanii,,
- serial dok. prod. meksykań-
skiej
11.50 Studio sport - NBA Action
12.10 Na życzenie
12.50 Akademia zdrowia Dwójki
- program sportowo-rekrea-
cyjny /powt./
13.00 Panorama
13.20 "Zakazana miłość,, (82/127)
- serial prod. wenezuelsko-hi-
szpańskiej
14.10 Clipol - wydanie specjalne - il-
lusion Day
14.40 Muzyczne nowości Dwójki
14.55 Powitanie
15.00 "Biały Kieł,, (2) - "Twardziel,,
- serial prod. kanadyjskiej
15.30 Studio sport - Za metą
16.00 Przegląd kronik filmowych
16.30 "5 x 5,, - Wygramy razem
- teleturniej
17.00 Magazyn przechodnia
17.10 Nasze pieniądze
17.35 W okolicy Stwórcy - Spotka-
nia... - pr.red.katolickiej
18.00 Panorama
18.10 Program lokalny
19.05 Koło fortuny - teleturniej
19.35 Wehikuł czasu - program dla
dzieci /powt./
20.00 Spotkanie z Balladą - Gwiazd-
ka
20.50 Sport - telegram
21.00 Panorama
21.30 Pogotowie ekologiczne 2
21.45 Reporterzy Dwójki przedsta-
wiają
22.05 "Grudniowa panna młoda,,
/December Bride / - film fab.
prod. angielskiej
23.30 "Anne,, - program o Anne Se-
xton, amerykańskiej poetce
24.00 Panorama
0.05 "Zwierzenia,, /Legacy / - film
fab. prod. USA
1.30 Zakończenie programu

ŚRODA 17.01.96

PROGRAM I

- 6.00 Kawa czy herbata? w tym: Kale-
ndarium XX wieku Sportowa
apтека
7.45 V.I.P.-rozmowa Jedyńki
8.00 "Moda na sukces" (175) - se-
rial prod. USA
8.30 Tęczyowy Music Box
9.00 Wiadomości
9.10 Mama i ja - program dla mamy
i trzylatka
9.25 Gimnastyka - Na co dzień
9.30 Domowe przedszkole
9.55 Porozmawiajmy o dzieciach
10.00 "Sława" (43/46) - serial
prod. USA
10.45 Muzyczna Jedynka
11.00 Poradnik petenta
11.15 Ryby i rybki
11.30 Spotkanie - magazyn osób
niepełnosprawnych
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes - rolniczy program
informacyjny

- 12.15 Magazyn Notowań - Rene
sans spółdzielczości - Mleczna
secesja Srody artystyczne
12.40 Dzieje Zamku Zupnego
w Wieliczce
12.55 Bliżej sztuki - fotografia
13.15 "Santa Croce" - reportaż
13.50 Zgadnij! Wykaż się!
13.55 Rody fabrykanckie - Geyero-
wie
14.25 Lumen 2000
14.50 Program dnia
15.00 Kraina łagodności - program
poetycko - muzyczny
15.30 "Moda na sukces" (175) - se-
rial prod. USA /powt./
16.00 Dla młodych widzów : - Raj
16.25 Dla młodych widzów: Party
- Tura - quiz muzyczny
16.50 Kalendarium XX wieku
17.00 Teleexpress
17.20 Miliard w rozumie - teleturniej
17.45 Z kamerą wśród zwierząt - Ju-
bileusz
18.05 "Bank nie z tej ziemi"(10)
"Dramat małej gastronomii
- serial TVP
19.00 Wieczorynka "Krecik i zegar,,
19.30 Wiadomości
20.10 "Najlepszy kumpel,, /Buddy,
Buddy / - czarna komedia
prod. USA
21.45 Puls dnia
22.05 "Lata więziennego prymasa Wy-
szńskiego 1953 - 1956,,
- film
dok. Edmunda Zb.Szaniawskiego
23.05 Wiadomości
23.20 "Dziewięcioro dzieci wdowy,,
/Decimo clandestino / - film
fab. prod. włoskiej
0.35 "Andre Malraux,, - film dok.
prod. francuskiej
2.05 Zakończenie programu

PROGRAM II

- 7.00 Panorama
7.10 Sport telegram
7.20 Poranny magazyn "Dwójki,,
w tym Dziennik krajowy
7.50 Akademia Zdrowia "Dwójki,,
- poranny program sportowo
- rekreacyjny
8.00 Program lokalny
8.30 "Wszystko, tylko nie
miłość,, (25/28) - serial prod.
USA
9.00 Transmisja obrad Sejmu
w przerwie ok.13.00 Panorama
14.55 Powitanie
15.00 "Podróże do wnętrza ziemi
z Willy Foggiem,, (1/26) -
serial anim. prod. hiszpańskiej
15.25 Akademia zdrowia Dwójki
- program sportowo-rekrea-
cyjny
/powt./
15.35 Pejzaże wsi polskiej - Wizja
lokalna
16.00 Zwierzęta wokół nas - Podaj
łapę
16.30 5 x 5 - Wygramy razem - te-
leturniej
17.00 film dok.
17.55 Losowanie gier liczbowych
Totalizatora Sportowego
18.00 Panorama
18.10 Programy lokalne
19.05 Jeden z dziesięciu - teleturniej
19.35 Po rozum do głowy - program
dla dzieci
20.00 Spotkanie z Balladą - Gwiazd-
ka
20.50 Sport - telegram
21.00 Panorama
21.35 Ekspres reporterów
22.05 Rewelacja miesiąca: "Grek
Zorba,, - balet do muzyki Mi-
kisa Theodorakisa
0.10 Panorama
0.15 Program muzyczny
1.00 Zakończenie programu

REKLAMA • REKLAMA • REKLAMA

Usługi Kosmetyczne

Solarium

Masaż

- klasyczny
- segmentalny
- drenaż limfatyczny

Swarzędz, ul. Zapłocie 7, tel. 172-345

ogl009

Sprzedam trak tarczowy,
piłę taśmową

Bogucin ul. Wrzosowa 65

ogl001

Jest możliwość

przewozu mebli
w drodze powrotnej
w kierunku

- Torunia - Bydgoszczy
- Grudziądz - Iławy

Słowik Piotr

- Jabłonowo Pom.

- 87-330

Tel. 226 po godz. 15.00

ogl005

Sprzedam

dom z działką,

przy ulicy

Żwirki Wigury 17

ogl011

STANBUD

o f e r u j e po konkurencyjnych cenach

- ◆ materiały budowlane
- ◆ wszystkie rodzaje cegły ceramicznej
- ◆ płytę pilśniową
- ◆ kostkę brukową
- ◆ siporex
- ◆ cement workowany i luzem
- ◆ wapno
- ◆ węgiel

SKUP ZŁOMU

Zapewniamy transport na plac budowy za - i wyładunek
wliczony w koszt materiału
GARBY ul. ŁOZOWA 3 Tel. 173 - 036
Tel.kom. 090 607409

STUDIO FOTO VIDEO

Henryk Błachnio

OFERUJEMY:

- ◆ w ciągu 1 godziny zdjęcia ze wszystkich filmów
- ◆ 3 minutowe zdjęcia paszportowe,
dowodowe, legitymacyjne
- ◆ videofilmowanie
- ◆ pełną obsługę fotograficzną i filmową
ślubów, chrztów, I komunii itp.
- ◆ kopiowanie filmów video
- ◆ sprzedaż: aparatów, filmów, albumów,
kaset, ramek, pocztówek artystycznych
- ◆ komis fotograficzno-filmowy

ZAPRASZAMY

9.00-18.00 sobota 9.00-14.00

os. Kościuszkowców 1a tel. 174-238

os. Cegielskiego 18

WYGODNY

HOTELIK

PRACOWNICZY

(wyłącznie dla młodych mężczyzn)

SWARZĘDZ ul. Wilkońskich 6a

(zobacz, ocenisz sam)

SWARZĘDZANIN 1995 ROKU

Imię i nazwisko typowanego kandydata

.....

.....

Krótkie uzasadnienie wyboru

.....

.....

.....

Imię, nazwisko i adres nadawcy

.....

.....

.....

ATRIUM



- SIŁOWNIA
- SOLARIUM
- SAUNA
- MASAŻ
- HYDROMASAŻ

CENTRUM SPORT & FITNESS

Swarzędz, ul. Strzelecka 35a, tel. 172 603

UWAGA!!! SZANOWNI PAŃSTWO

Agent B.P. ITAKA - ROMA TOUR

ZAPRASZA I PROPONUJE:

- ☛ bogatą ofertę krajową i zagraniczną
(katalog ITAKA - ROMA TOUR)
- ☛ wczasy zimowe (narty)
- ☛ zimowiska dla dzieci i młodzieży
- ☛ wycieczki objazdowe
- ☛ wycieczki dla szkół
- ☛ wczasy w Tajlandii, Hiszpanii, na Mauritiusie
- ☛ a także sprzedaż biletów lotniczych

BIURO CZYNNE

od pon. - pt 8.00 - 16.00

Swarzędz, ul. Piaski 12, tel. 172-287

STACJA TECHNICZNEJ KONTROLI I OBSŁUGI SAMOCHODÓW

WYKONUJE:

- ★ przeglądy rejestracyjne z pieczątką
do dowodu rejestracyjnego
- ★ diagnostyka, naprawa, holowanie
- ★ przeciwkradzieżowe znakowanie pojazdów
- ★ przeciwkradzieżowe zabezpieczanie pojazdów

MUL - T - LOCK

- ★ autoalarmy - kilkanaście modeli

AUTOSYSTEMY FOX

ul. Nowy Świat 16, Swarzędz
tel 172-833